

# Głos Wąbrzeski

BEZPARTYJNE POLSKO - KATOLICKIE PISMO LUDOWE.

**Przedpłata:** W eksped. miesięcznie 70 gr. z odnośnikiem przez pocztę 21 gr. więcej. W wypadkach nieprzewidzianych, przy wstrzymaniu przedsiębiorstwa, złożenia pracy, przerwania komunikacji, abonent niema prawa żądać postterminowych dostarczeń gazety, lub zwrotu ceny abonamentu. Za dział ogłoszeniowy Redakcja nie odpowiada. Redaktor przyjmuje od 10-12. Nadesłanych a nie zamówionych rękopisów Redakcja nie zwraca i nie honoruje. Redakcja i administracja ul. Mickiewicza 1. Telefon 80. Konto czekowe P. K. O. Poznań 204, 202.

Sumiennem wykonywaniem obowiązków,  
budujemy silną Ojczyznę!

**Ogłoszenia:** Za ogłosz. pobiera się od wiersza mm. (7 lin.) 10 gr., za reklamy na str. 4-lin. w wiadomościach potocznych 30 gr. na pierwszej str. 50 gr. Rabatu udziela się przy częstym ogłaszaniu. „Głos Wąbrzeski” wychodzi trzy razy tygodniowo, i to: w poniedziałek, środę i piątek. Przy sądownym sądzaniu należności rabat spada. Dla spraw spornych jest właściwy Sąd w Wąbrzesku. — Za terminowy druk, przepłacone miejsce ogłoszenia administracja nie odpowiada. Wydawnictwo zastrzega sobie prawo nieprzyjęcia ogłoszeń bez podania powodu.

Nr. 88

Wąbrzeźno, Kowalewo, Golub, sobota dnia 29 lipca 1933 r.

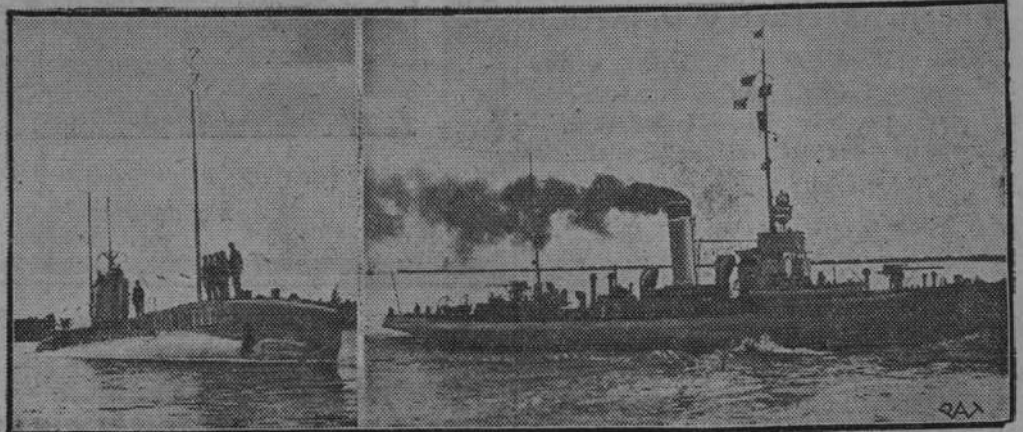
Rok XIII

## ◆ Zagraniczne fabryki Łotewska flota wojenna budują materiały wojenne dla Niemiec w Gdyni

### ■ Jak wygląda rozbicie niemieckie?

Dnia 26 bm. rano o godz. 9-tej za- Dowódca eskadry łotewskiej koman-  
wzięła do Gdyni z oficjalną wizytą wo- dor Spade złożył zaraz po przyjeździe

ODWIEDZINY FLOTY ŁOTE WSKIEJ W GDYNI. —



Na naszym zdjęciu widzimy okręty wojenne łotewskie.

Paryż. Opisuując w dalszym ciągu tajne zbrojenia niemieckie Geo London w „Le Journal” podaje wykaz tych państw, których fabryki zatrudnione są produkcją materiałów wojennych na rachunek Rzeszy.

Zakłady Boforsa w Szwecji ściśle związane z Kruppem dostarczają Rzeszy ciężkiej artylerji. Karabiny maszynowe i zwykłe karabiny dostarczane są przez kilka fabryk szwajcarskich.

Stan zatrudnienia fabryk Towarzystwa Siderius oraz „Piet Smit Junir” w Holandji budzi poważne obawy czy źródła

dla tych kolosalnych zamówień dla obu fabryk nie znajdują się w Berlinie.

Szereg innych fabryk w Holandji w których kapitał niemiecki odgrywa dominującą rolę, produkuje wielką ilość materiałów wojennych na zamówienie Berlina.

Omawiając współpracę przemysłu wojennego holenderskiego, Geo London zwraca uwagę opinii francuskiej na rozwijający się w Holandji ruch narodowo-socjalistyczny skierowany przeciwko Belgji i Francji, mający charakter mieszany holendersko-niemiecki.

## Rozwiązanie niemieckiej organizacji na Śląsku

Katowice. Dyrektor policji w Katowicach zarządził z dniem 25 bm. zawieszenie działalności i rozwiązanie stowarzyszenia „Deutscher Volksbund-Jugend” z siedzibą w Katowicach, a to z powodu iż sposób powołania do życia tego stowarzyszenia, organizacja jego i cele naruszały obowiązujące przepisy prawne o stowarzyszeniach, a nadto działalność uprawiana przez stowarzyszenie wskazywała na zamiar zatajenia faktu istnienia tego stowarzyszenia przed władzami.

PRZENIESIENIE BIUR DYREKCJI KOLEI Z GDANSKA DO TORUNIA I BYDGOSZCZY

NASTĄPI W PRZEWIDZIANYCH TERMINACH.

Dowiadujemy się z miarodajnego źródła, że prace około zakończenia budowy w Toruniu gmachu, w którym umieszczone będą biura Dyrekcji Okręgowej Kolei Państwowej z Gdańska są na ukończeniu, tak, że przeniesienie tych biur do Torunia i częściowo do Bydgoszczy, nastąpi w przewidzianych terminach.

W związku z tym przeniesieniem znaczna część urzędników Dyrekcji wynajęła już mieszkania w tych miastach i zapisała swe dzieci do szkół miejscowych.

W związku z tym została zawieszona działalność wszystkich oddziałów miejscowych, które stowarzyszenie utworzyło z pominięciem przepisów prawa o stowarzyszeniach na obszarze powiatów: katowickiego, pszczyńskiego, świętochłowickiego i rybnickiego.

## Wielkie szkody wyrządzone przez trąbę powietrzną

Berlin. Trąba powietrzna, szalejąca ponad Prignitz wyrządziła wzdłuż szlaku kolejowego Berlin—Hamburg na przestrzeni 40 klm. olbrzymie spustoszenia. —

W licznych domach zostały zerwane dachy i wyrwano stodoły. Przewodniki telegraficzne i telefoniczne zostały zerwane.

Liczne wsie zostały pozbawione całkowicie światła. Silne opady wyrządziły w wielu wsiach na polach znaczne szkody w zbożu.

Okoliczne lasy wiele ucierpiały. Jeden z tartaków zapalił się od pioruna.

### ZABIŁ GO PIORUN.

W czasie burzy, przebywający w polu 20-letni Probnay Jerzy z Paniówek, został rażony piorunem i na miejscu zabity.

Sąsiedzi, którzy wypadek zauważyli, pospieszyli nieszcześliwemu z pomocą, lecz bezskutecznie. —

Łotewska flota wojenna w składzie: kanonierka „Virsaitis”, trawler „Imanta” i „Viestures”, łodzie podwodne „Spidola” i „Ronis”. —

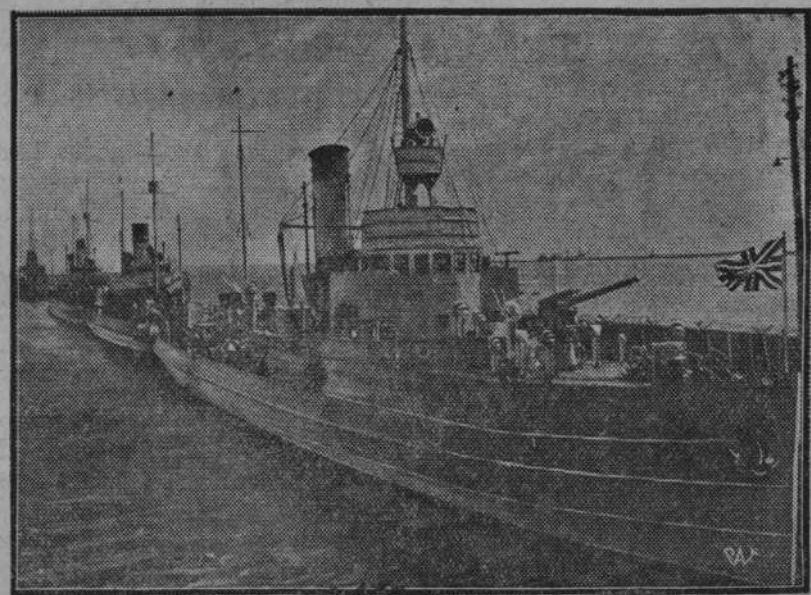
Na czele wojennej floty łotewskiej stoi komandor porucznik Spade. Razem przybyło do Polski 33-ch oficerów i 186 podoficerów i marynarzy łotewskich.

W godzinę po przybyciu okrętów wojennej floty łotewskiej w porcie wojennym na Oksywiu wodowały dwa hydroplany łotewskie.

wizytę zastępcy dowódcy floty komandorowi Frankowskiemu, komisarzowi rządu Sokołowi i dyrektorowi Urzędu Morskiego inż. Łęgowskiemu, którzy re-wizytowali komandora Spade na kanonierce „Virsaitis”.

O godz. 14-tej odbyło się śniadanie dla dowódców i oficerów floty łotewskiej w kasynie oficerów marynarki wojennej.

FLOTA ŁOTEWSKA W GDYNI.



W dniu 26 bm. przybyła do Gdyni z oficjalną wizytą eskadra wojennej Floty łotewskiej pod dowództwem komandora por. Teodora Spade. — Na naszym zdjęciu widzimy okręty łotewskie wojenne w porcie Gdyni. —

## Tajemnicze samobójstwo

W Radogoszczu popełnili zamach samobójczy 23-letnia Irma Lange i 24-letni Stefan Kowalczyk. Oboje w celach samobójczych w pewnym odstępie czasu przecięli sobie żyły u rąk.

Niezwykłych samobójców spostrze-

gli jednakże w porę przechodnie. Przybyli lekarz pogotowia po udzieleniu pierwszej pomocy przewiózł rannych do szpitala.

## ZAPOMINAJĄ, ŻE GDAŃSK TO NIE RZESZA.

Gdańsk. Zgodnie z zarządzeniem, wydanym w Prusach — Senat gdański ogłasza rozporządzenie, nakazujące wszystkim urzędnikom, pracownikom biurowym i robotnikom wszelkich instytucji senackich i miejskich używania hitlerowskiego sposobu powitania zarówno podczas urzędowania, jak i poza służbą.

## HURAGAN NA PORTORICO.

Nowy Jork. Nad wyspą Portorico przeszedł straszny Huragan. W St. Christopher zginęło 6 osób. —

## BOHATERSCY KOLEJARZE.

Aleksandra. W pobliżu stacji Sezzadio pociąg towarowy najechał na cysternę z benzyną. Autocysterna rozbita zapaliła się, przyczem strzelające płomienie zajęły całkowicie lokomotywę pociągu, powodując poważne oparzenia maszynisty i palacza.

Dzielni kolejarze, pomimo cierpień w obawie, iż pożar obejmie pociąg, zdołali odjechać o parę kilometrów od miejsca wypadku i dopiero tam zostali prowizorycznie opatrzeni i przewiezieni do szpitala. Stan obydwóch jest ciężki.

## TRZĘSIENIE ZIEMI W ANATOLJI

Ankara. W okolicy miasta Czywrił, w Anatolji odczuło 5 nowych wstrząsów podziemnych, z których dwa były niezwykle gwałtowne. — Spowodowały one zawalenie się w mieście 43 domów. —

## POWOŁANIE DO WOJSKA.

W roku bieżącym poborowi i ochotnicy z cenzusem zostaną powołani do szkół podchorążych rezerwy wszystkich rodzajów broni i służb w dniach 18 i 19 września.

Czas trwania służby czynnej 12 miesięcy.

## MARSZAŁKOWA PIŁSUDSKA NAD „MORZEM WILEŃSKIM”

Wilno. Z Pikieliszek przybyła samochodem nad jezioro Narocz Pani Marszałkowa Piłsudska z córkami w towarzystwie p. Adama Piłsudskiego, brata Pana Marszałka i p. pułk. Sobolty. —

Goście zatrzymali się w nowo wzniesionym przez kuratorjum okręgu szkolnego wileńskiego szkolnym schronisku wycieczkowym nad jeziorem Narocz. —

Po zwiedzeniu urządzeń schroniska P. Marszałkowa w otoczeniu przybyłych osób odbyła przejażdżkę po jeziorze łodzią żaglową „Naroczanka”, podziwiając piękno największego w Polsce jeziora, zwanego powszechnie wewnętrznym morzem wileńskim.

Miejscowi rybacy, gdy dowiedzieli się, że do schroniska przybyła Pani Marszałkowa, ofiarowali jej z ostatniego swego połowu najpiękniejsze szczupaki naroczańskie. Wieczorem goście odjechali z powrotem do Wilna.

## WIĘCEJ MIAŁ MORDERSTW NA SUMIENIU NIŻ LAT.

Z Ankary donoszą, że policja turecka aresztowała bandę rabusiów, która grasowała w pobliżu Brusy. Wśród aresztowanych znajduje się pewien 17-letni młodzieniec, któremu udowodniono 27 morderstw rabunkowych.

## POŚREDNI DOSTĘP POLSKI DO MORZA CZARNEGO.

Ryga. Jak donoszą z Moskwy, Litwinów zamierza udać się w najbliższym czasie do Bukaresztu, a to celem omówienia wspólnie z rządem rumuńskim możliwości przekopania kanału, łączącego Wisłę, Prut i Dniestr i pozwalającego Polsce mieć pośredni dostęp do morza Czarnego.

# Tragedia miłosna na wsi Odpalony konkurent wskoczył do studni

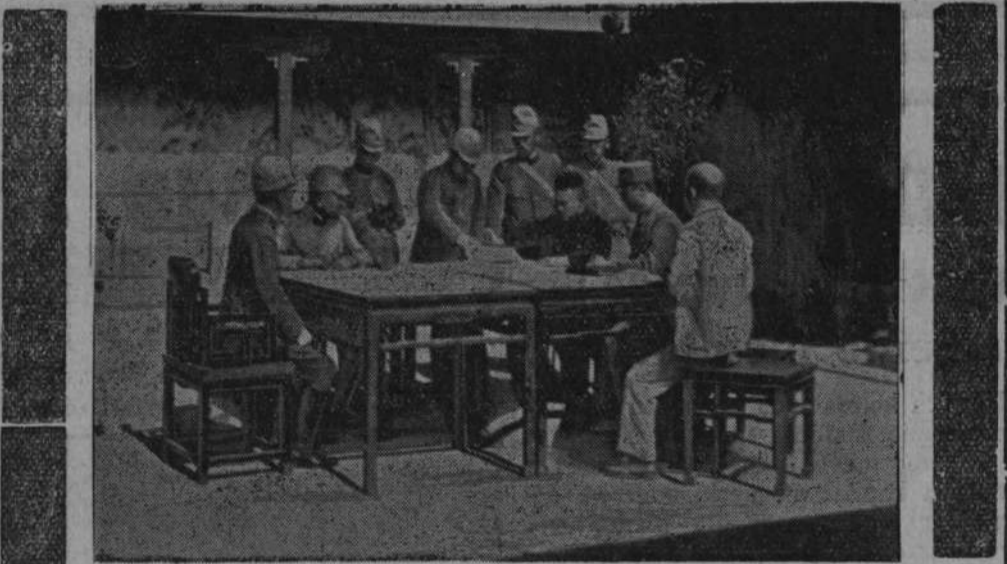
Sniatyń. 26 lipca. Ludność Stecowej, największej wsi w powiecie sniatyńskim wstrząśnięta została wiadomością o tragicznej śmierci 27-letniego Wasyla Arycza, który popełnił samobójstwo rzucając się do studni.

Arycz, uchodzący we wsi za dobrze sytuowanego gospodarza dnia tego wysłał ostatecznie swaty do dziewczyny, w której kochał się od dłuższego czasu, a gdy ona wobec swatów

odmówiła mu ręki,

zdegenerowany tą odmową chwycił leżącą w sieni siekiere, którą chciał zarażać ukochaną dziewczynę. Ponieważ dziewczyna zdołała jednak uniknąć ciosu, a następnie uciekła z domu Arycz wybiegł za nią z chaty, a natrafiwszy po drodze studnię podwórzową, skoczył w nią, rozstrzaskując sobie równocześnie głowę o kamienne obmurowanie studni.

## ROZEJM CHIŃSKO-JAPONSKI.



Na obrazku widzimy pełnomocników chińskich i japońskich w chwili podpisywania dokumentów o zawieszeniu broni.

## Rozpaczliwa walka dwóch sióstr

### Chora umysłowo dziewczyna utopiła się w rowie

Kielce. W powiecie Jędrzejowskim 14-letnia Anna Kałwa, powracając z pola ze swą siostrą Heleną, dostała ostrego ataku szału i wciągnąwszy siostrę do rowu przydrożnego głębokości pół metra, usiłowała ją utopić i popełnić samobójstwo. —

Po rozpaczliwej walce Helena Kałwa wydobyla chorą nieprzytomną z wody i ułożywszy ją na brzegu pobiegła do wsi po pomoc.

W tym czasie Anna Kawła, odzyskawszy przytomność, po raz drugi weszła do rowu i utopiła się.

## Piorun uderzył w kościół i poranił kilka osób

### Skutki burzy nad Słowaczną

Bratysława. Nad północną i środkową Słowaczną przeszła gwałtowna burza połączona z gradem. W kilku miejscowościach od uderzenia piorunów wy-

buchły pożary. Koło Zyliny piorun zabił robotnika i dwoje dzieci.

Na Orawie piorun uderzył w kościół zabijając 4 osoby i raniąc ciężko jeszcze kilka. —

Szereg osób obecnych w kościele utraciło słuch. —

Na Rusi Podkarpackiej wskutek oberwania się chmury doszło w kilku miejscowościach do wypadków.

W pobliżu miejscowości Polana wiatr obalił duży budujący się dom. — Pod gruzami znalazł śmierć robotnik, pracujący przy budowie, a trzech innych odniosło ciężkie rany.

### WINDA Z 15 GÓRNIKAMI OBERWAŁA SIĘ.

Londyn. W jednej z kopalń Nowej Zelandji oberwała się winda, zwożąca do podziemi 15 górników.

Dotychczas nie udało się dotrzeć do ofiar katastrofy.

## Z siekierą na niedźwiedzia, niby w zamierzonych czasach

Z Sofji donoszą o niezwyklej, jak na dzisiejsze czasy, walce, stoczonej z niedźwiedziem. Jedynie dzięki odwadze i zimnej krwi starego myśliwca, walka nie zakończyła się tragicznie.

W pobliżu wioski Gowodarci, w górach Riła, pojawił się olbrzymi niedźwiedź, stając się postrachem okolicznych

mieszkańców. Kiedy sprawki jego zbyt dokuczyły mieszkańcom, a dwa, świeżo pożarte woły, zbyt zabolaly ich kieszenie, stary myśliwiec, Dymitr Ilijew, spozstrzegłszy na brzegu lasu jego ślady, postanowił zapolować na niedźwiedzia.

Zaczął się uzbrojony w stary karabin a kiedy miś, łaknący świeżego mięsa i

cieplej krwi, wyszedł ze swej kryjówki, Ilijew strzelił i trafił zwierzę w głowę, ale na nieszczęście, strzał nie był śmiertelny. Widząc grożące niebezpieczeństwo Ilijew uciekł do wsi.

Nie dał jednakże za wygraną. Naza jutrz rano wybrał się w towarzystwie ponownie do lasu.

Ranny niedźwiedź nieruszył się z miejsca, na którym pozostawił go w dniu wczorajszym Ilijew. Podszedł tedy blisko ku niemu i wycelował; w tej samej chwili niedźwiedź rzucił się ku niemu i złapał zębami za strzelbę; wówczas Rangel Georgjew, 23 letni junak, zamachnął się z całej siły siekierą i za-topił ją w grzbiecie niedźwiedzia. Siekiera zaryła się tak głęboko, że nie mógł jej wyrwać.

Rozpoczęła się zaciepka walka między rannym zwierzem, a dwoma mężczyznami.

„Diado” Dymitr wyrwał wreszcie siekiere z tułowia niedźwiedzia i uderzył go nią z taką siłą w głowę, że runął martwy.

## Kronika kościelna

### DIECEZJA CHELMIŃSKA.

#### Zmiany wśród duchowieństwa.

J. E. Ks. Biskup Dr. Okoniewski mianował radcą duchownym ks. prob. Kaszubowskiego z Kossakowa; proboszczem tytularnym (honorowym) ks. kuratusa Gołębiowskiego z Góry; sekretarzem generalnym Towarzystw Robotn. oraz wikariuszem katedr. ks. prof. Kolczyka w Pelplinie; kuratusem ks. adm. Wałdocha z Wałdowa w Kręgu; administratorem ks. kur. Scheflera z Kręga w Wałdowie; wikariuszami: ks. Achtabowskiego wikarego z Wąbrzeźna w Golubiu, ks. Bigusa, wik. z Raciąza Pom. w Wąbrzeźnie, ks. Kirsteina, wik. z Rumji w Wygodzie, ks. Labona, wik. z Wygody w Wejherowie, ks. Lemańczyka, wik. z Wejherowa w Przedkowie, ks. Poeplaua, wik. z Golubia w Oksywiu, ks. Józefa Radtkiego, wik. z Oksywia w Konarzynach koło Chojnic, ks. Sowińskiego, wik. z Konarzyn w Rumji, ks. Wydrowskiego, wik. z Przedkowa w Raciązu Pomorskim. — Ks. sekr. gen. Lewandowski w Pelplinie zwolniony został z obowiązków wikariusza katedralnego.

### ANI CHŁOPIEC, NI DZIEWCZYŃKA.

Na terenie m. Ostrzeszowa urodził się w tych dniach noworodek nieznannej płci. Ponieważ matka noworodka nie umie podać płci dziecka, musiano zażądać orzeczenia lekarskiego. — Niezwyklej tą sprawą zainteresują się zapewne sfery lekarskie.

### ILOMA JĘZYKAI MÓWIA

#### W INDJACH.

W Indjach liczących 290 milionów mieszkańców, istnieje 179 języków i 544 narzeczy.

Stopień rozwoju poszczególnych języków i narzeczy; niektóre obejmują zaledwie paraset wyrazów, inne nie ustępują najstarszym i najbardziej rozwiniętym językom europejskim.

### POLACY W PATAGONJI.

Los rozrzucił Polaków po całej kuli ziemskiej. W odległej Patagonji są również wychodźcy polscy. Na olbrzymiej przestrzeni Patagonji, leżącej na odległym krańcu Ameryki Południowej, między grzbietami Kordyljerów, a Atlantykiem, mieszka około 10.000 Polaków. Część ich trudni się hodowlą bydła i koni w olbrzymich „kampach”, część zaś pracuje w kopalniach nafty.

## Kolonje letnie dla dzieci polskich w KOLONJE LETNIE DLA DZIECI POLSKICH Z NIEMIEC OTWORZONE ZOSTANĄ W TYCH DNIACH W WĄBRZEŹNIE.

Przyjmij choć jedno dziecko na wakacje — to nie taki wielki trud ani wydatek. Zgłoszenia przyjmuje p. dr. Wilmowska ul. Mickiewicza.

# W 250 rocznicę wielkiego zwycięstwa pod Wiedniem

W roku bieżącym przypada 250 rocznica ocalenia Wiednia przez króla polskiego Jana Sobieskiego.

Król Jan Sobieski zaraz po koronacji wyruszyć musiał na wojnę z Turkami i stoczył bitwę pod *Zórawnem* i tam też zawarto z Turkami pokój, bardzo niekorzystny dla Polski: Kamieniec, Podole i znaczna część Ukrainy pozostały przy Turcji.

Król w zagaju dębowym stanął, gdzie mu mały namiotek rozbito i materac położono: usiadłszy na nim, mówi do swoich dworzan:

— Nie mam się kogo spuścić, a samem sfiatgowany bardzo, trzeba abym miał wczas jaki na jutrzejszą pracę. Będzie dzisiaj dawał znaki komendant wiedeński *Stahremberg*, trzeba mi ich pilnować, a nie moę.

— Mości królu trzeba by się wywczasować, chociaż nie tak jak należy. Na mnie się Wasza Królewska Mość spuść, a ja przypilnuję.

Król rzekł:

— Nie mogę też komu innemu poufać — i, wydawszy hasło dla całego rycerstwa: „*W imię Panny Marji, Panie Boże dopomóż!*”, położył się na materac i zasnął.

O tych znakach, które dowódca Wiednia miał oznajmić królowi, iż wie o jego przybyciu, uprzedził Jana III. *Kulczycki*, przebrany po turecku, i doskonale znający ten język, który dwa razy z wielkim poświęceniem potrafił się przedrzeć przez obóz oblegających Muzułmanów do polskiego, i ułatwił porozumienie pomiędzy już upadającą na duchu stolicą cesarską, a chorągiewami spieszącymi na odsiecz.

Matczyński w drzwiach namiotu siadł na stolku, który masztalarz zawsze woził z sobą, bo po nim Sobieski, dla zbytnej otyłości, wsiadał na konia.

O północy wypada raca z wieży kościoła *Szczepana* w Wiedniu: ujrawszy ją, odzywa się Matczyński.

— Mości królu! już jeden znak wyszedł.

— To już wie — odrzekł Sobieski — żem Dunaj przeszedł.

W kilka pacierzy znowu wypada druga raca: odzywa się Matczyński:

— Mości królu! już drugi znak!

— To już wie, żem się już od taboru ruszył.



PORTRET KRÓLA JANA SOBIESKIEGO.

Jest to miedziany sztuch, stanowiący własność Biblioteki Narodowej w Wiedniu. Tekst na sztuchu pochodzi z roku 1684, tj. rok po bitwie i głosi, że Bóg zawładnął szablą Jana Sobieskiego, by w ciągu dwóch miesięcy wyzwolił chrześcijan z pod grozy tureckiej.

Ośmieleni Muzułmanie powrotem swoim w Polsce, wyprowadzili przeszło trzykroć sto tysięcy wojsk swoich do Austrii i pobijwszy zastępy Niemców cesarza *Leopolda*, oblegli jego stolicę Wiedeń.

Strach wielki padł na świat chrześcijański, bo jak półksiężyc turecki zwycięży, cała Europa bezbronna łatwą mu będzie do podboju! Cesarz daremnie u postronnych mocarstw pomocy błagał: nikt mu na pomoc nie przyszedł, aż się zwrócił do króla Sobieskiego, którego hrabia *Wilczek*, poseł *Leopolda*, na kolana prosił o pomoc, a gdy z rozpaczą, wyciągając błagalnie ręce, zawołał:

— Królu, ratuj Wiedeń!

Obecny temu Nuncjusz papieski z pochyleniem głowy, dodał:

— Królu! ratuj chrześcijaństwo!

Jan III. wówczas dał uroczyste słowo pomocy i na czele osiemdziesięciu tysięcy swego rycerstwa wyruszył.

Cesarskie wojska z trwożą oczekiwały jak zbawienia, czy rychło ujrzą jego chorągwie, wstawione przed dziesięć laty zwycięstwem pod *Chocimem*. Wobec tak olbrzymich sił Muzułmanów, cała armja *Leopolda*, mając zaledwie 70.000, nie śmiała stanąć w otwartym boju i przynieść pomoc otoczonemu ze wszystkich stron Wiedniowi.

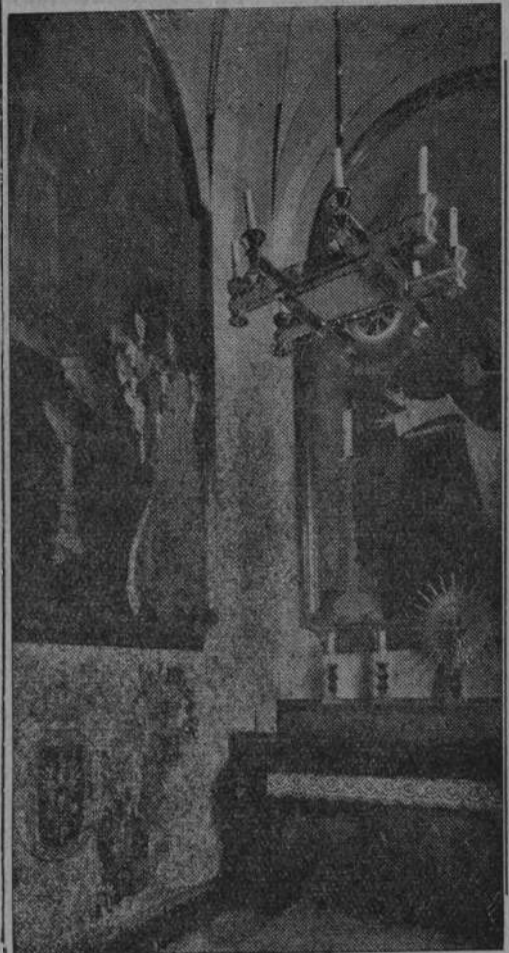
Dnia 11 września 1683 roku, nad zachodem słońca, stanął Jan Sobieski na *górze Kahlenberg* w pobliżu Wiednia, skąd widne były wieże kościoła św. *Szczepana* i wyniosłe mury miasta. Wiatr od dwudziestu sześciu godzin pannał tak silny, a właśnie prosto wiał w oczy rycerstwu naszemu, że się ledwie na koniach utrzymać mogło.

Wojska połączone niemieckie i polskie zajęły wały przeszło wszędy pół mili.

Na to odezwał się *Matczyński*, koniuszy koronny, pod którego rozkazami dwór królewski zostawał:



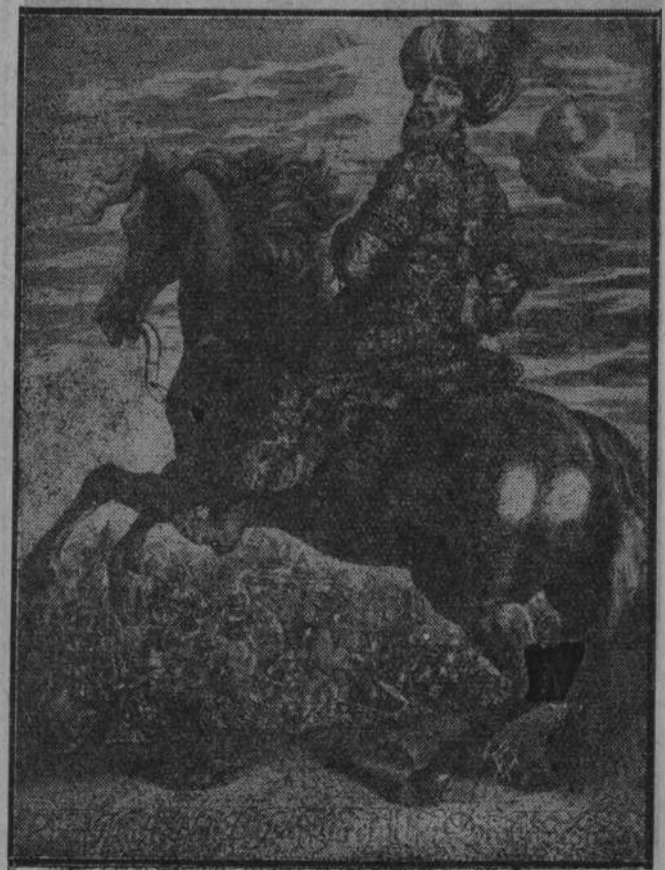
Podajemy portret O. Marco d' Aviano, kapelana króla Sobieskiego.



Widok wnętrza kaplicy Jana Sobieskiego na *górze Kahlenberg* pod Wiedniem z godłami i obrazami króla Jana III-go Sobieskiego.



Na zdjęciu widzimy olbrzymi, wspaniały namiot wielkiego wezyra *Kara Mustafy*, zdobyty przez króla Jana Sobieskiego pod Wiedniem.



Wódz pobitej pod Wiedniem przez króla Sobieskiego armji tureckiej — wielki wezyr *Kara Mustafa*.

Potem trochę poczekawszy, trzecia wypada, i mówi Matczyński:

— Mości królu! to już trzeci znak.

Dopiero król podniósł głowę, a przeżegnawszy się, rzecze:

— Niech będzie Pan Bóg pochwalony! to już wie, że się tu z wojskiem znajduje.

I uspokojony nakręcił zegarek z ek-

bębny wychyliły się gęste zastępy jazdy piechoty i artylerji z cieni leśnych, zajmując wyznaczone sobie stanowiska. Dają znak Wezyrowi, że wielkie wojska polskie następują, ten do ostatka nie wierząc w obecność Sobieskiego, wypada z namiotu, a poznawszy po chorągwiach prawdę, zawołał z boleścią:

pół czarna, w pół żółto-gorąca, a na niej orzeł biały.

Król ujrawszy w jakim byli niebezpieczeństwie otoczeni dokoła, dobył relikwie drzewa Krzyża świętego, które nosił na piersiach, a żegnając nią walczących, mówił głośno:

— Boże Abrahamów! Boże Izaaków!

Król dnia tego wdział kontusz sukienny niebieski, żupan biały jedwabny, przepasany złotem łańcuchem. Siedział na dzielnym rumaku płowej maści, zwanym Pałasz. Przy prawem udzie miał przytkowany mały bębenek, ale głośny, w który uderzał od czasu do czasu, przywołując rezydentów od każdej chorągwi, którym wydawał rozkazy.

Poprzedzał króla giermek, noszący na wysokim drzewcu puklerz w kształcie herbowej tarczy Sobieskich Janiny, i chorąży, który dla odznaki, gdzie się król znajdował, przymocował do proporca swego pióra sokoła.

Królewicz Jakób, najstarszy z synów, nieodstępny ojca w tej krwawej potrzebie towarzyszył, miał szyszak z blachy srebrnej na głowie, zbroję na piersiach, szablę u boku, a pod lewym kolaniem zwyczajem husarji koncerz długi, obosieczny, z ciężką rękojeścią do przebijania powalonych już na ziemię nieprzyjaciela.

Król daje rozkaz *Szczęsnemu Potockiemu*, wojewodzie sieradzkemu, ażeby pierwszy uderzył na Turków z chorągwią swoją husarską; wojewoda staje na czele. Dawnym zwyczajem husarja zniża straszne swoje kopje w pół ucha końskiego, pochyla głowy w hełmach, wyrusza klusem i zrywa się w niepowstrzymanym galop. Skrzydła orle i sokole z poświtem z bark im powiewają, szumią fruwaniem swoim długie w kopji chorągiewki. Szum przeraźliwy otacza ten zastęp jakby gromady ptactwa w stalową zbroję przybranego. Jazda turecka nie dotrzymuje pola: konie spłoszone pierzchają; ale tłumy uciekających w tłoku same się zatrzymują, a ochłonawszy z przestachu, uderzają na tę chorągiew i otaczają husarzy. Widząc w jak gorących opalach jest wojewoda sieradzki — *Stanisław Potocki*, starosta kaliski, bez rozkazu hełmańskiego, ze swoją chorągwią pancerną, spieszy na pomoc swemu stryjowi, łączy się z husarją i straszną rzeź sprawiają obaj Potoccy w tłumach Turków, ale *Stanisław* pada ofiarą młodzieńczego zapału.

Janczary srodze razili wojska chrześcijańskie zasadzeni po winnicach omurowanych, lecz po trzykrotnym szturmie zdobyto ich warowne stanowiska, kładąc trupem wszystko co opór stawiało. Król skoro mu dano znać, że lewe skrzydło armji sprzymierzonej już jest w namiotach tureckich od Dunaju:

— Wołajcie mi — rzekł — *Miączyński*, niechaj mi tu przychodzi z pułkiem swoim!

Skoro stanął z chorągwią, król mówi do niego:

— Zaraz mi tu Waszeć idź i opanuj namioty Wezyrowskie.

*Miączyński* dał znak, cały pułk z miejsca cwałem poskoczył. Nic mu się oprzeć nie mogło, co nie pierzchno, legło stratowane kopytem, obalone kopią, zrabane szablą.

Wielki Wezyr, widząc ogólną klęskę wojsk swoich, rozkazał jako ostatni ratunek podnieść i rozwinąć wielką chorągiew *Mahometa*, otoczoną strażą najwaleczniejszych. Ale dzielna husarja polska straż tę obala; chorąży, spadłszy z ubitego konia, sam poległ, a zdobyty drogocenny sztandar król posłał Ojcu



Portret ówczesnego burmistrza Wiednia Johanna Liebenberga. — Portret ten pochodzi ze słynnych wiedeńskich zbiorów miejskich.

scytarzem na godzinę trzecią poranna, zmrużył oczy i zasnął twardo. *Matczyński* zdrzemnął się na stolku. Wiatr gwałtowny ucichał, zwiastując dzień pogodny. O trzeciej godzinie zaczął bić eksycytarz głośno w zegarze: zbudził się *Jan Sobieski* i woła:

— Chłopiec! jest tam który?

*Mikołaj Dyakowski* rozbudzony odezwał się pierwszy i stanął gotowy.

— Biegaj — wyrzekł król — do księży kapelanów i pobudź ich, żeby się do Mszy gotowali, a z bębnow męszę niech im zrobia.

Kiedy pokojowiec wybiegł, *Sobieski*, usiadłszy na stolku, na złożonym materacu napisał list do żony, donosząc że stanął pod stolicą cesarską.

Po wysłuchaniu Mszy świętej, równo ze wschodem słońca rozkazał król na koń wsiadać. Uderzono w kotły, trąby i

— O królu! jak mogłeś tę krzywdę czynić panu memu?

I w rozpaczy upadłszy na duchu, zwątpił o zwycięstwie i zdobyciu Wiednia.

Już się uszykowało wojsko i *Jan III.* stanął na swoim miejscu, gdy nagle zawołał:

— A jest rezydent (adjutant) od chorągwi królewicza *Aleksandra*?

Taki był porządek, że od każdej chorągwi przy boku królewskim stał taki rezydent.

Przybiega zawołany i otrzymuje rozkaz:

— Biegaj Wasze do pana porucznika swojej chorągwi, żeby tu z nią do mnie przyszedł.

Po chwili przyprowadza ją porucznik *Zwierzchowski*, podkomorzy *Łomżyński*, i mówi do króla:

— Przyszedłem tu za znakiem Pańskim i czekam dalszego ordynansu Waszej Królewskiej Miłości.

*Jan III.*, wzięwszy perspektywę, a rekoznoskując tureckie wojsko, mówi do niego:

— Widzisz Waszeć tę kupkę panie poruczniku?

Na co *Zwierzchowski*:

— Widzę Mości królu!

I znowu król:

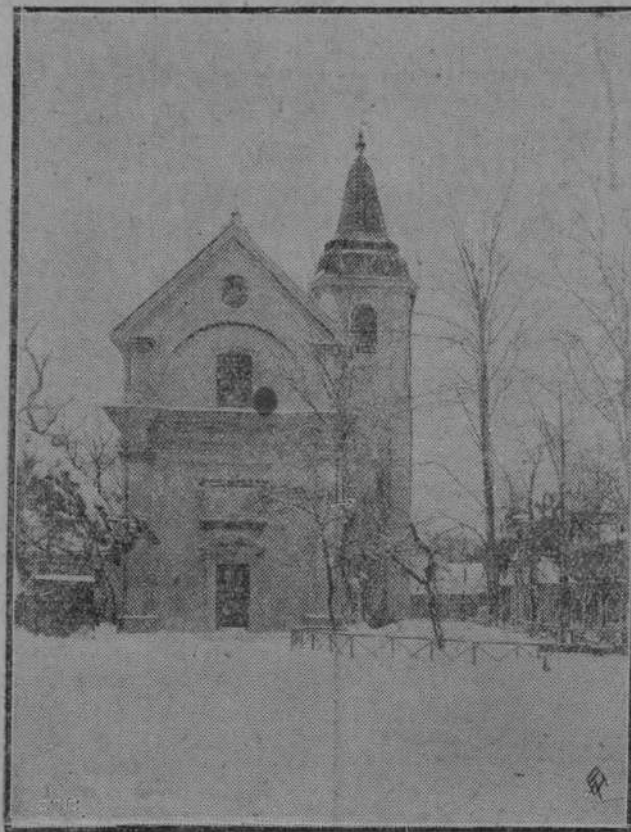
A to sam Wezyr stoi! Dopiero sznury rozciągają *Sejwanowe*, żebyś mi Waszeć kopie skruszył, rozkazuję.

*Jan III.* dobrze znający obyczaje *Muzułmanów*, użył tureckiego wyrazu dla wyrażenia, że osłaniają namioty swoje oponami przed upałem słonecznym.

*Zwierzchowski* z husarzami swoimi wyciągniętym klusem prosto na wskazane stanowisko wyrusza i uderza. Król mu wprzód zapowiedział, że jeżeli go nieprzyjacieli naciśnie, żeby się nie cofał na obóz polski, ale starał się przebić inną drogą.

Dzielny porucznik spełnia dosłownie dany rozkaz: Turcy widząc garstkę tylko dwustu towarzyszy husarskich, pewni, że przechodzą na ich stronę, rozstępują — i dopiero spostrzegli, gdy pod samym namiotem Wezyra uderzyli kopiami. Wtedy tłumnie się na tę chorągiew rzucili.

Upał był wielki, gęste tumany kurzu zakryły cały hufiec. Jak się z tej ciżby rozwścieczonych *Muzułmanów* przebijał, nikt widzieć nie mógł; kiedy niekiedy błysnęła się tylko chorągiew, w



Kościółek, wybudowany na *Kohlenbergu* pod Wiedniem, dla upamiętnienia zwycięstwa *Sobieskiego*.

Boże *Jakubów*, zmiłuj się nad ludem Twoim!

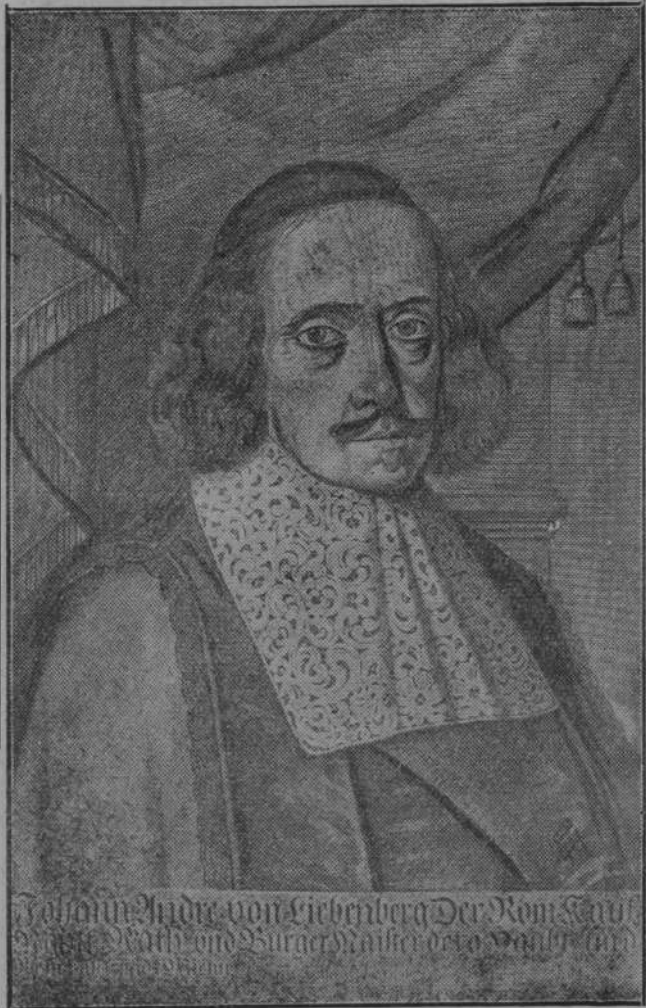
I po chwili powiała jasno chorągiew husarska: w szyku ściśniętym wiodł ją mężny porucznik pełnym galopem. Otrzepawszy się z kurzu, staje przed królem i mówi:

— Podług rozkazu Waszej Królewskiej Miłości sprawiłem się.

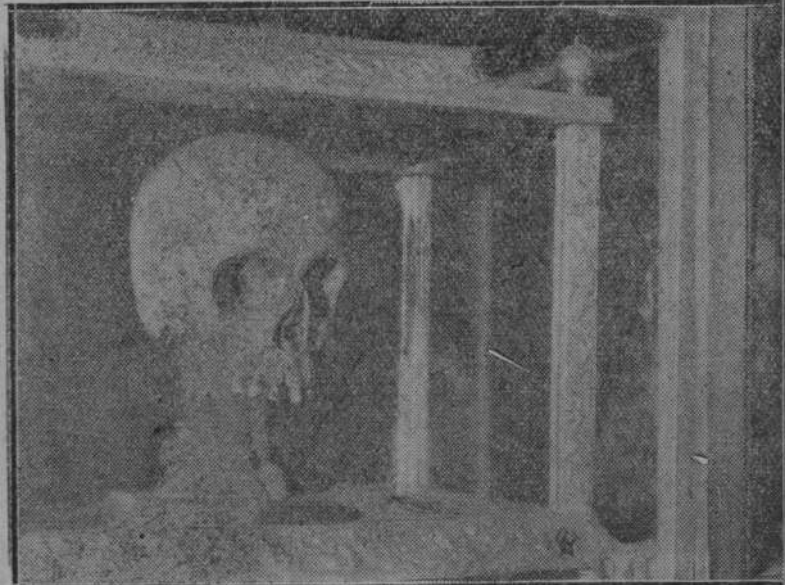
— Chwała Bogu! — odrzekł *Jan III.*

— że Waszmości Pan Bóg żywo i zdrowo wyprowadził.

*Zwierzchowski* stracił towarzyszy pięćdziesięciu pięciu ze swej chorągwi — ale straszny rzucił postrach na Turków, którzy już teraz nie powątpiewali o bytności króla *Sobieskiego* i jego zwycięskich hufców.



Cesarz *Leopold I*, który błagał króla *Sobieskiego* o ratowaniu Wiednia i chrześcijaństwa.



Po klęsce, zadanej wojskom tureckim przez króla *Sobieskiego*, sultan turecki posłał wodzowi tych wojsk, wielkiemu wezyrowi *Kara Mustafie*, sznur jedwabny, aby przez powieszenie się odpokutował za klęskę. — Na zdjęciu naszym widzimy czaszkę *Kara Mustafy* z sultańskim sznurem jedwabnym, okręconym dokoła szyji.

świętemu w darze, gdzie zawieszony został w Watykanie. Ujrawszy Wezyr upadającą świętą chorągiew i popłoch w całym wojsku swoim, zawołał synów do siebie, płakał rzewnie jak dziecko. Potem rzekł do obecnego chana tatarskiego:

— Ty mnie ratuj jeżeli możesz. Ale chan na to odpowiedział.

— Znamy dobrze króla polskiego: nie damy mu rady i sami o sobie myśleć musimy, ażebyśmy ocaleć mogli!

Wezyr złamany klęską, nic nie odrzekłszy, dosiada ręczego rumaka i spiesznie uchodzi.

Król Jan III. postępuje z chorągwiemi, które przy sobie zatrzymał: wre walka zacięta, pułki bitnych Janczarów w pień wycina i wchodzi w wielkie miasto namiotów, bo tak wyglądał obóz turecki.

Król w liście do żony zaraz po odniesieniu zwycięstwa pisanym mówi, że same namioty wielkiego Wezyra „tak

obszerne jako Warszawa albo Lwów w murach”.

Kiedy cała armja sprzymierzonych stanęła w tym obozie, zaledwie czwartą część tych namiotów zajęła.

Bogate zdobyto łupy w dzielnych koniach, przepysznej broni, kosztownych ubiorach i rzędach z siodłami, wysadzanymi drogiemi kamieniami.

Dnia 13 września 1683 król wjechał do oswobodzonego Wiednia, który lada chwilę oczekiwał ostatniej zagłady. Gdy się ukazał zwycięzca w murach stolicy cesarskiej, lud, wojsko załogi, biegły tłumnie, całując ręce i nogi królewskie, zowiąc go jedynym zbawicielem!

Dumny Leopold długo się namyślał czy ma się spotkać z królem Sobieskim i podziękować mu za tak dzielną pomoc i ratunek z ostatniej toni, wreszcie zdecydował się w pobliżu oswobodzonego Wiednia.

Obaj monarchowie w milczeniu parzyli na siebie. Król Jan III. podniósł

rękę; cesarz myśląc że mu się chce uklonić pierwszy, skwapliwie uchylił kapelusza, ale zwycięzca półksiężycą wąsami tylko pokręcił, a potem dopiero nieco pchylił swej czapki.

Leopold zmieszany, coś z cicha o wdzięczności wspomniawszy, na co odrzekł mu Sobieski:

— Mój bracie, rad jestem, że ciemną małą uczynił przysługę!

— Jest to syn mój, wychowuję go na chrześcijaństwa obronę!

Cesarz nie odrzekł słowa. Tknięty tą dumą Jan III., zwracając konia, rzecze:

— Jadę do wojska, dałem rozkazy, aby hetmani pokazali wam me pułki, jeżeli wola oglądać.

Postrzegł się Leopold, że króla obraził, a że potrzebował jeszcze jego pomocy, napisał list z przeprosinami do Jana III.

Po tem zwycięstwie, które podziw wywołało w całej Europie, gdy Sobieski z

częścią tylko jazdy puścił się za Turkami w pogoń, pod *Parkanami* natrafiwszy na przemożne ich siły, o mało życia nie stracił: — ale pomścił srodze tę klęskę w Węgrzech — zdobyciem kilku twierdz warownych i ostatecznym pogromem Muzulmanów.

Po ciężkich trudach i cierpieniach, straciwszy dużo rycerstwa, zniechęcony i smutny wrócił do Krakowa, a stąd przybył do Warszawy, prowadząc łupy bogate i tłumy niewolników, których użył następnie do budowy swego pałacu w *Willanowie* o milę pod Warszawą, gdzie własną ręką lipy posadzał. Drzew tych kilka jeszcze do dziś dnia w tęcznym utrzymało się ogrodzie.

Sławy było wiele — ale pożytku dla Polski żadnego: stąd nie daremnie powstało przysłowie na oznaczenie rzeczy małego znaczenia:

„TO TYLE WARTO CO BIĆ ZA WIEDEN”.

## Dział kobiecy

### NASZE MODELE BIEŻĄCEJ MODY.

— Ta śliczna i bardzo wdzięczna sukienka zrobiona z repe de chine, koloru błękitno-zielonawego, nadaje się dla sylwetek pań

— Ostatni model paryski. Składa się z sukienki z dwóch części, zielonej i różowej; mała kamizelka z bufiastemi rękawkami o



wyższych. A kiedy piękna pani włoży do niej duży kapelus, robiący „do twarzy” ze słomki, opasany aksamitką, w ciemniejszym niż sukienka kolorze, kreacja wyglądać będzie jak sprowadzona wprost z Paryża.

Trzeba tylko, oczywiście, aby wykonanie sukienki, według załączonego wzoru podjęła się dobra krawcowa, których zresztą nie brak w żadnym mieście.

#### JAK ZROBIĆ SAMEJ....

Elegancki kołnierzyk, rękawiczki, pasek i woreczek.

Łatwo zrobić samej.

Te strojne drobiazgi uzupełniają w sposób bardzo modny i bardzo elegancki, nawet skromną letnią toaletę.

wdzięcznym kroju uzupełnia ten strój, może nieco kokieteryjny, ale bardzo twarżowy, zwłaszcza dla blondynek.

— Model ostatni, zrobiony jest z dżersej granatowej; ubrany materiałem w prążki biało-błękitnym. Ogromnie twarżowy, bardzo młodzieńczy, zwłaszcza dla pań niebardzo szczupłych.

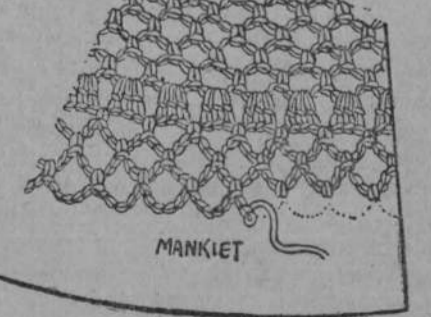
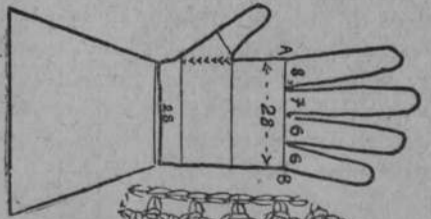
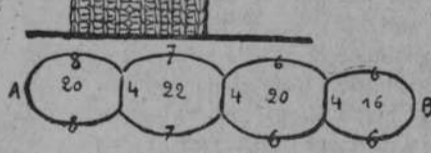
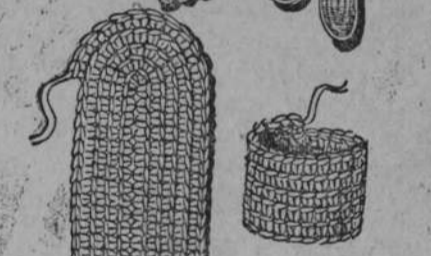
Na sukni białej, lub kremowej będzie bardzo oryginalnie odbijał żywy kolor rękawiczek, kołnierzyka, paska i woreczka; można zresztą równie dobrze zastosować kolory: szmaragdowo-zielony, pasowy, turkusowy.

Również dobrze można wykonać te drobiazgi w kolorze białym lub kremowym i no-

sić je do sukien granatowych, czarnych lub pasowych.

Sposób wykonania: Na całość potrzeba mniej więcej około 200 gramów wełny Coton Perle C. B. i szydełko stalowe.

Rękawiczki: Trzeba zacząć od miejsca, w którym rozpoczyna się właściwa ręka. — Łańcuszek musi mieć jakieś 56 oczek, ażeby dał szerokość około 28 cm. Potem zrobić 15 do 20 rzadków słupków zwykłych, opuszczając jeden słupek z poprzedniego rzadka, aby uzyskać lżejszy wygląd robotki. Później zacząć rabić wielki palec, w tym celu na 28 słupku zrobić 2 słupki, potem na nich 1 słupek i znowu 2 słupki, co utworzy przedłużenie dla wierzchu ręki i przedłużenie dla dłoni. W ten sposób rabić dalej odwracając stale i dodając przy każdym rzadku z każdej strony wielkiego palca, dopóki się nie osiągnie potrzebnej szerokości; wówczas zostawić pracę około samej ręki, a rabić wokół te słupki, które utworzą wielki palec; zrobić 4 cm. później z dwóch słupków rabić jeden, a potem zebrać wszystkie cztery słupki, potem trzy, potem 2 i skończyć, przewlekając igłę w oczka, które pozostały, aby zamknąć koło.



Powrócić teraz do słupków ręki właściwej (musi ich być jak powiedziano wyżej 56) i zrobić 20 do 25 rzadków według ryciny. — Potem zacząć palec, a mianowicie mały palec od B. Wziąć 6 słupków z brzegu od wierzchu ręki i 6 słupków z brzegu z dłoni, zrobić 4 oczka w powietrzu, aby zamknąć koło, zrobić 5 cm. tak samo i zamknąć, jak przy wielkim palcu. Na serdeczny palec ta sama ilość 6 słupków z brzegu wierzchu ręki i 6 słupków

z brzegu dłoni, wbić na czwartym, od strony małego palca, zrobić 4 oczka w powietrzu, aby zamknąć koło; zrobić 6,5 cm tak samo i zamknąć, jak wielki palec i t. d. W ten sposób rabić całą rękawiczkę, według ryciny, i uważać na miejsca, gdzie zaznaczono, że należy brać słupki z każdej strony, zawsze 4 słupki zostawiać między palcami.

Aby zrobić mankiety, trzeba zacząć od łańcuszka; zrobić jeden słupek zwykły, potem 5 oczka w powietrzu, przeskoczyć jedno oczko łańcuszka, znowu zrobić zwykły słupek i t. d. aż do końca rzadka. Cztery takie rzadki jeden na drugim, jak wskazuje rycina. Najpierw rabić drutem ciemszym, potem można grubszym, według upodobania i w każdym rzadku po trzy dziurki. Potem zrobić 5 oczek w powietrzu, między każdym pojedynczym słupkiem. Co cztery rzadki rabić rzadki z trzema dziurkami powiększać liczbę oczek w powietrzu za każdym razem. Zakończyć 4 rzadkami dziurek.

Kołnierzyk rabi się tak, jak mankiety, zaczynając od szyi, łańcuszkiem długości 40 cm i skończyć jak mankiety.

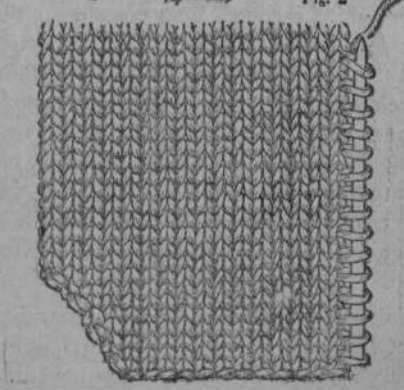
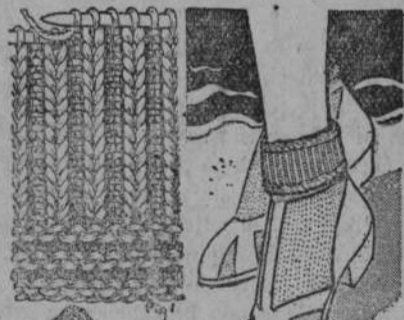
Pasek zrobiony jest z łańcuszka, na którym trzeba rabić zwykłe słupki, chwytając stale słupek poprzedniego rzędu z tyłu. Rabić tak z obydwu stron łańcuszka, umieszczając 3 słupki z każdego końca.

Woreczek ma kształt prostokąta, zrobionego w ten sam sposób, ale trzeba zabierać całe słupki w jedną stronę (aby nie tworzyły się prążki, jak przy innych poprzednio podanych robotkach). Szerokość ma wynosić 20 cm, a długość 27 cm. Z każdej strony zrobić potem mały pasek. U góry dać automatyczny zamek, chwast z jednego boku.

#### SKARPETKI SPORTOWE.

Skarpety z wywróconym brzegiem zastępują doskonale pończochy. Praktyczne i ładnie wyglądające, ochraniają nogę w skórzanych sandałkach.

Wykonanie: Potrzeba około 70 gramów wełny, na średnią nogę damską, lub dziewięćcą i dwa druty o średnicy 2 i pół mm.



Należy zacząć od wyłogów. Zrobić 64 oczka; potem 6 rzadków na wywrót, potem zrobić 8 cm dla brzegów; jedno oczko na wywrót i jedno na gładko, przez wszystkie rzadki (fig. 1) odwrócić i znowu zrobić 6 rzadków zwykłych, rabić w dalszym ciągu brzegi, na długość 7 cm. ddla uzyskania spodu wyłogów, potem zrobić 6,5 cm. ścięgu jersey; jeden rządki na gładko, a jeden na wywrót, dla nogi.



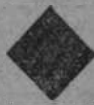
A 5643

Potem robić piętę. Trzeba zrobić pół piętę z prawej strony (fig. 2) robiąc na 16 pierwszych oczkach, ciągle ściągając jersey, przez 18 albo 20 rzędów, potem brzeg, dla zaokrąglenia dołu piętę, robić na drutach 2 oczka razem, co dwa rzędy i tak przez 8 rzędów, potem te oczka, które zostaną zebrać na drut, przeciągając je jedne przez drugie.

Podnieść wreszcie około 15 oczek (fig. 2) na krawędzi piętę, zebrać oczka ze środka skarpetki, których będzie około 52 i 16 z końca.

Zrobić drugą połowę piętę, z tych 16 oczek ostatnich, dokładnie taką samą jak poprzednią połowę; zamknąć oczka u góry i spuścić 15 oczek na brzegu krawędzi. Powinno ich być na drucie 62. Teraz robić z tych wszystkich oczek stopę 13 lub 14 cm. robić ściągając jersey, poczem zacząć zakończenie stopy w palcach. Wziąć 2 oczka razem na początku rzędu na wyrwót, zrobić 10 oczek, znowu 2 razem, 10 oczek i znowu 2 razem, 10 oczek i ujmować, potem znowu 10 oczek i skończyć ujmowaniem. Potem rząd bez ujmowania. Znowu ujmować jak poprzednio, uważając, by to ujmowanie padało jedno nad drugie. Znowu rząd bez ujmowania. Potem znowu ujmować. Za każdym rzędkiem będzie mniej oczek do ujmowania w miarę, jak robota będzie się zbliżała ku końcowi. Trzeba w ten sposób zgubić wszystkie oczka.

Zeszyć potem, zbierając dwa brzegi bardzo delikatnie, aby powierzchnia zeszyta nie uwierała nogi.



### BUKIET ZE SZTUCZNYCH KWIATÓW.

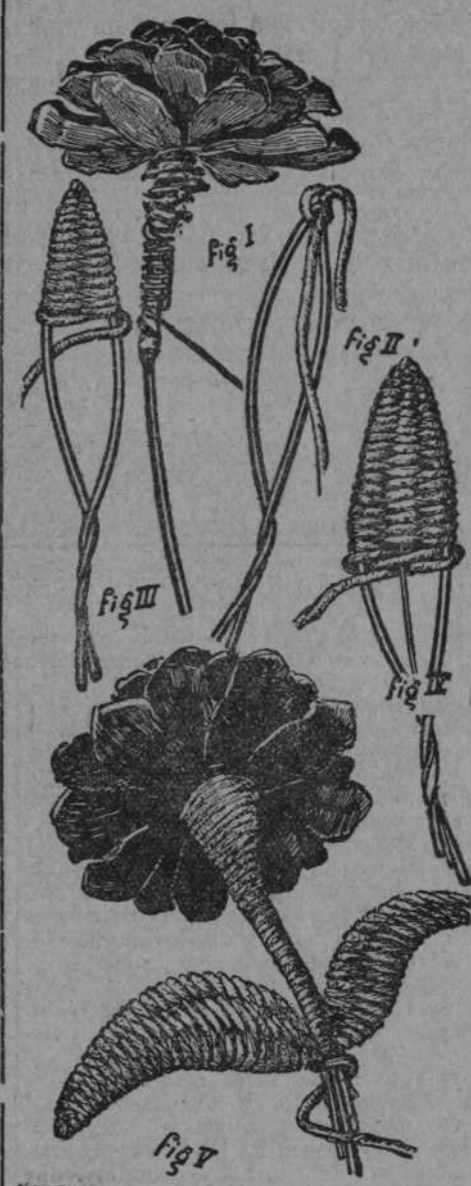
Nie potrzeba być wcale specjalistą i umieć robić sztuczne kwiaty, ażeby mieć przyjemność patrzeć na to, jak nam w palcach powstają piękne bukiety, radość oczu i ozdoba wnętrza. Każda z Was, najmilsze Czytelniczki, może fabrykować sobie sama te ładne kwiatki i nadać im ton oryginalności, jaki każdej z was najbardziej odpowiada.

Chcemy was dzisiaj nauczyć, jak się robi takie kwiaty. Potrzebne nam są do tego szyszki sosny.

Bardzo ostrym nożem ścinać łuski tak, by pozostały większe u podstawy, tworząc w ten sposób zasadniczą łodygę. Należy zacząć od wierzchołka i ścinać w ten sposób, aby pozostał nienaruszony dół szyszki. W ten sposób kwiat będzie ładnie rozwinięty, utworzony z łusek. Łodygę sztywną robimy z dość grubego drutu, którym okręcamy cienki pałeczek drewniany (fig. 1).

Pomalować ten kwiat jakąś farbą nieprzezroczystą, olejną lub lakierem (ripolinem), na ciepłe tony jak np. brązowy, czerwony, żółty, cynobrowy itd.

Jeżeli kwiat jest jasny, środek zrobić brązowy i odwrotnie; jeżeli kwiat jest ciemny, środek żółty, albo też brązowy z żółtą otoczką.



Wykonanie liści: Zagiąć drucik, skrócić go u dołu, niby korkociąg, przyczepić dość długi kawałek materiału wełnianego do wierzchołka i okręcić go dookoła owego dru-

ciku do góry i na dół iż prawa na lewo oraz z lewa na prawo (fig. 2 i fig. 5).

Aby zrobić liście nieco dłuższe, przymocowuje się pośrodku kawałek druciku, tworzący użytkowanie. Ten kawałek materiału wełnianego przechodzi na zmianę raz pod, drugi raz nad drucikami. Kiedy u dołu liścia materiał zupełnie przykryje druciki, koniec związuje się mocno, aby się to wszystko nie rozwinięło.

Kiedy farba, jaką pomalowano kwiat, wyschnie zupełnie, obwiązuje się dół liścia, który, jako grubszy niż łodyga, tworzy strój kwiatu, zieloną wełną, poczem dalej maluje się łodygę.

Składając potem całość, umieszcza się po dwa liście na tym samym poziomie: po dwóch stronach łodygi. Można robić jeden większy, jeden mniejszy; liście powinny być większe, w miarę, im dalej są od kwiatu (fig. 5). Należy pamiętać o tem, aby liście układać w różnych kierunkach, nie jeden

pod drugim. Wykonać w ten sposób kwiaty o różnych odcieniach i zebrać je do jednego wazonu majolikowego albo porcelanowego. Lepiej jest — unikać wazonów szklanych, bo druciki, nawet pokryte zieloną wełną, nie będą ładnie wyglądały pod światło.

Kiedy wazon napelniony jest takimi pięknymi kwiatami, można umieścić go na stoliku, na kredensie, starając się wybrać dla niego jako otoczenie, umeblowanie zwykłe, lub nowoczesne. Bukiet taki nie będzie wyglądał ładnie na stylowej konsolce. Trzeba umieć wybierać otoczenie dla każdego przedmiotu i unikać całości, któreby się w poszczególnych swych częściach kłóciła ze sobą.

Kwiaty te zawsze będą świeże, bo można przywrócić im świeżość, przy pomocy kąpieli, zrobionej z letniej wody z mydłem.

Tanim kosztem rozwesela mieszkanie, radosnymi kolorami je rozświetli.

### ŚWIĘTO NARODOWE W PARYŻU



Z okazji narodowego święta francuskiego w dniu 14 lipca, odbyły się według tradycji m. in. popularne zabawy ludowe na ulicach stolicy Francji. — Na zdjęciu naszym widzimy zabawy taneczne na jednym z placów paryskich.

FELIKS BRODOWSKI.

## Pieśń

Przypomniały mi się dwie niegdyś słyszane rzeczy i radbym je opowiedzieć, ale nie potrafię tego uczynić w słowach, w jakich sam je słyszałem, bo było to już bardzo dawno, a powtórę — rzeczy te zbyt długo żyły we mnie, przelamały się w mojej duszy, oblepiły ją cząsteczkami — i dlatego dziś mogę je powtórzyć tylko „swoimi słowami“.

Pierwsza — to pieśń. Jej watek tylko został mi w pamięci, strofy całej ani jednej. — Śpiewała mi ją przed laty dziewczyna, ot — ladaco, niedobra dziewczyna. Nawet o cień tkliwych uczuć jej bym nie posiadał, a przecież — gdy wyśpiewała mi to, w oczach jej były wielkie łzy, te najcudniejsze z brylantów, w których lubi przegłądać się Bóg. I choć je szybko otarła — wiedziałem już, że pod stwardniałą grudą błota, spodem gdzieś w jej piersi szmerze czyste, nieskalane źródło tkliwości.

Jej pieśń i druga, dawniej jeszcze, już nie pamiętam od kogo zasłyszana bajka, którą potem z kolei opowiem, — mają wspólny motyw taki. Cierpienie jest pospolitym objawem; jest go tak wiele, że nikt, nawet Bóg nie może zaprzętać sobie głowy wszystkimi, których coś boli. Ale czasem jest ono tak okropne, krzywdzące tak okrutnie, że krzyk jej biegnie przez zaświaty i Bóg strwożony schodzi sam na ziemię, ukazując się w osobie i ze wzruszeniem wielkiem przytula do boskiej piersi swe nadmiernie zbolale stworzenie.

Tak się oto dzieje i w pieśni i w bajce. ...Ożenił się chłop z wybraną dziewczyną... Byli oboje z tego ukontentowani, ale cóż — nie mieli dzieci. Lata mijały — a dzieci nie było.

Chłop się markocił, ale nie tak znów wiele. Kazano mu pójść odprawiać jakieś praktyki religijne — odprawił. Kazano mu pójść do znachora i posłuchać jego rady — posłuchał. Gdy nic to nie pomogło, przestał sobie głowę zbyt martwieniem nabijać, na co zresztą i czasu nie miał — cały

dzień za domem, w robocie. Ale z babą było gorzej.

Może nie tyle była zapracowana, może prędzej z domową robotą uporać się mogła, dość, że miewała chwilę zadumy — i choć brała wtedy wrzeczono, ale palce jej wrędcie nieruchomiały, a głowa smutnie opadała na piersi. Cała wtedy uchodziła w ciche, tęskne, trwożne wsluchanie się. W siebie się tak wsluchiwała czy nie dosłyszycie upragnionego drgnienia.

Ale cisza była w jej łonie, tylko z cizy tej jak opar się podnosiła i zasnuwała ją całą — coraz gęstsza, z dnia na dzień tęsknota...

Szły lata — i ludzie, patrząc na chłopca, z politowaniem kiwali głowami: „Biedak, żonę ma warjatkę“. Bo niewiasta taka jakaś się stała, tak cała uszła w tę swoją tęsknotę, w sobie się zamknęła i tak nieochotnie czasem nie do rzeczy odpowiadała...

Chłopu bardzo jej żal było — i za nic najmniejszego nie czynił jej wyrzutu, choć widział, że i robota już jej się nie sporzy. Pewnego dnia do domu wróciwszy, zastał ją przy kołyse, w której na posłaniu z siana klocek dębowy zgruba ociosany ułożyła i z dziecinem na twarzy uradowaniem kołysała to drewniane dziecko. Nawet i wtedy nie jej nie rzekł.

Tylko usiadł gdzie w kącie i twarz dłonią przysłonił, a choć chłop był twardy, spracowany, do czułości nie skłonny — coś mokrą między palcami musieć sączyło...

Teraz ona miała swą jedną zawsze rozrywkę, z niego zaś ludzie się śmiali: „Lepiej spralbyś babę, a do roboty ją napędził, — mówiono — niż pozwalać jej na taką warjacką i nawet grzeszną zabawę“.

On na to ręką machał i ani słowem jej nie przyganiał.

A ona nawet poweselała i na wybladłe liczko lekki powrócił rumieniec. Już nie stawał jej w takiej martwej jak dawniej zadumie, kiedy nawet z kąta się nie ruszyła, nawet okiem po nim nie powiodła, gdy wracał. Teraz ledwie nogę za próg przelożył, porwała się od kołyski i, witając go przyjaźnie, ręce mu kładła na ramiona i patrzyła mu w oczy z takim rozradowaniem, z ta-

ką roześmianą obietnicą, że w nim aż dech spierało i słodki szedł po nim dreszcz.

Ale gdy chciał zacząć rozmowę, kładła palec na ustach i wracała do kołyski, którą całą muślinem osłoniła — i z troską w nią zapatrzona znów kołysała, kołysała bez końca, przyspiewując to ciszej, to głośniej: „Luli, luli...“

Chłop w milczeniu ze spuszczoną głową jadł wieczerzę, gdy zaś spojrzął w tamtą stronę i pomyślał, że pod muślinem wykolysuje się klocek dębowy, — piotunem mu zachodziła strawa, kładł łyżkę i szedł do swego kąta. Ciężko jak kłoda walił się na posłanie — spać, nie widzieć, nie słyszeć...

I nieraz, gdy w nocy się budził — wciąż jeszcze słyhać było miarowy stuk kołyski. Wtedy prawie strach go zdejmował. Przed ciemnym świętym jakimś obrazem lampka się dopalała, knot skwierczał, coraz głębiej uchodząc w wodę; światło to przygasło, jakby zdławione zewsząd napierającym, zgęstwiałym mrokiem, to wybuchło nagłą jasnością, od której cienie się rozlatywały, opuszczały w dół, kołysały po ścianach i łopoczącymi bezgłośnie skrzydłami muskały głowę nieruchomą, wspartą na rękę — cierpliwą — upartą niezmorzoną...

Nieswoim jakimś głosem prosił:

— Andziu, a połóż-że się przecie.

Wreszcie doszło do tego, że ona od tej kołyski już wcale nie odchodziła. W oczach jej paliła się gorączka, na twarzy zastygło jakieś bezdenne trwożne oczekiwanie i niepokój.

Kołysze, kołysze, a naraz poderwie się i przypadnie głową do owego muślinem osłoniętego drewna — i słucha, a słucha: dziwne ognie przebiegają jej po twarzy i w wejrzeniu coś dzikiego błyska. Toczy okiem dokoła niczem tygrysyca, strzegająca swych małych.

I znów kołysze, i znów przyspiewuje — luli, a w śpiew jej wrywają się raz po raz przenikliwe jakieś akcenty — ni to tryumfu, ni to na trwogę.

Zamarniało im gospodarstwo i jedna im tylko została krowina. Zwiedzieli się różne oszusty, że tam kulawo idzie i oto raz — gdy chłopca nie było — wsuwa się do izby ktoś

z ryżą, śpiczastą bródką.

— Sprzedacie krowę, gospodyni?

Nie nie odrzekła, tylko ręką machnęła żeby szedł sobie. Wyszedł, ale za chwilę już dwu ryżych było.

— Gospodyni, wy nam krowę sprzedacie, bo tak powiedział gospodarz. Un nam powiedział, żeby my za nią zapłacili wam sto złotych. Nie macie co się spierać, bo to już targ skończony.

Szarpnęła się, żeby ich wypędzić, ale naraz coś do miejsca ją przykuło. Głowę przechyliła do kołyski, słucha, a cała krew jej uszła z lica. Dziko zamachała rękoma.

— Idźta, idźta ludzie, idźta precz!

— Już pójdziemy, już zaraz pójdziemy, gospodyni, tylko weźcie od nas te pieniądze. No już weźta przecie... Ot patrzajcie — gospodyni — my kładziemy je tu, tu.

Coś wsunęły pod poduszkę.

I poszli — krowę za sobą powiedli.

Wpada chłop na odwieczny, a ludzie mu już na drodze powiedzieli — że baba krowę sprzedawała. Trząśł się jak liść osiczny.

— Gdzie krowa? huknął od proga.

A ona palec na usta swe kładzie, cichość jemu nakazuje.

— Gdzie krowa — babo ty zaprzepaszczone — gdzie pieniądze?

Rękami rozwięta — pomieszana; na poduszkę wskazała.

Chłop sięga — tam brudnego papieru kawałek.

— Uh — ryknie, jak nie chwyci siekierę i ciosem, co dębu by rozłupał, jak wytnie w nakryty muślinem pieniak...

I wtedy to ten straszny w zaświaty uderzył krzyk:

— Zabijeś!

Szkarłatnym strumieniem krew z drewna trysnęła...

Chłop runął rozpaczą podcięty — i cisza nastala.

W tę zgrozę krwawą, rozpaczłą — z przestworzy wywołany i sam pomieszany zeszedł wtedy Bóg. Matkę, ojca i to z cudu jej miłości już poczęte dziecko zgarnął w swe ramiona i — uchyliwszy pomoc aniołom, którzy służyli mu chcieli — ostrożnie i czule poniósł sam wszystko troje, do Siebie.

# Uroczystość piękna, serdeczna i pożyteczna

## 75-lecie istnienia Cechu Piekarskiego i poświęcenie sztandaru

Zycie ludzkie jest jak bańka mydła — dziś jest, jutro, za chwilę, pozostają cienie, wspomnienia.

Tak jest z życiem ludzkim, tak jest niejednokrotnie z zbiorową masą ludności — narodem, czy nawet organizacją.

Te ostatnie, pomimo ciężkich nieraz zmagani się z przeciwnościami, walką o byt, niezależność, przetrwają wieki zwłaszcza organizacje rzemieślnicze.

Ogólnie mówią, że przemysł jest jak dęby, a rzemiosło jak trzcina. Trudno zgodzić się z takim określeniem. Huragan bowiem to pierwsze, choć moc-

ne, silne, wyrwie i złamie, a drugą, choć słabą i giętką nie zniszczy.

Na to, by gmachy przemysłu wywracały się jak domki z kart nie potrzeba wielkiego, wszechświatowego kryzysu bo one załamują się nawet w spokojnym czasie. Gdy sięgać będziemy do porównań, to może one przypomną taką różnicę. Wielki przemysł przypomina wieżę Babel, a rzemiosło piramidę, co przetrwała tyle wieków, bo ma podstawę potężną szeroką.

Taką przewagą nad wielkim przemysłem, zdrowszą podstawą rzemiosła jest,

że ono opiera się w większej mierze na wartości człowieka, że ściślej z jego charakterem się łączy, że z potrzebami i dąnościami kraju się wiąże że się stopniowo, systematycznymi krokami a nie skokami, więc trwale rozwija, głęboko i mocno zapuszcza korzenie w glebę ojczyzną.

Cech Piekarski w Wąbrzeźnie, co przetrwał trzyćwierć wieku, obchodzi w niedzielę 30 lipca br. swoją uroczystość jubileuszową, którą upiększyjsze poświęcenie sztandaru, który to

akt budzi najgłębsze i najszlachetniejsze uczucia.

Na tem tle spodziewać się należy jak najlepszych nastrojów, serdecznej wymiany myśli, która jest nieodzowną pomocą w czasach walki z troską, z przeciwnościami.

Jubilatowi, Wąbrzeskiemu Cechowi Piekarskiemu, składamy serdeczne życzenia:

Niechaj dalej rośnie w siłę i znaczenie dla jego członków, dla Rzemiosła, dla całego Kraju dobra.

## Z historii Wąbrzeskiego Cechu Piekarskiego

Wstuchać w myślę się trzeba — aby uprzytomnić sobie znaczenie, wagę, istotę tego słowa — *sto trzynaście lat*. Ile przez ten czas przeszło, przeszło bezpowrotnie: zmieniło się do niepoznania, zaginęło bez śladu.

Na tle tych przejęć, zmian, zaników jakże uwypukła się ta zasadnicza cecha rzemiosła, jego wartość najgłębsza, jego dumy i nadzieja. Wszystko to zawiera w sobie jeden wyraz: *trwałość*.

Mówimy o istnieniu 113 rocznicy Cechu Piekarskiego w Wąbrzeźnie, który od tego czasu istnieje.

Niema jednak bliższych danych — ni akt, ani protokołów choćby w formie zapisków. Jedynym dowodem 113 letniego istnienia, to skrzynka dawnego Cechu z żelaznym okuciem znajdująca się w rękach obecnego zarządu Cechu.

Dopiero pierwszy protokół datuje od roku 1858, 18 sierpnia. Zanotowano tam, że czeladnik Leonard Brien w obecności komisji egzaminacyjnej, składającej się z Jakóba Juljusza i Gołębiewskiego, egzamin mistrzowski. Egzamin zaś czeladniczy złożyli uczniowie: Moric Ascher, Salomon Ascher z Wąbrzeźna Goldfeld Ascher z Golubia i Moric Brasch z Kowalewa.

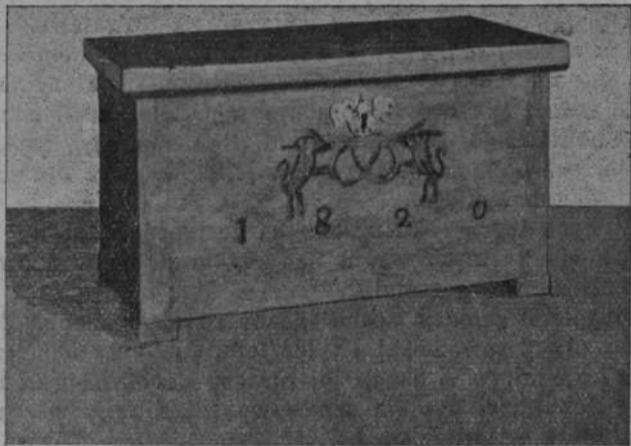
Starszym Cechu był wówczas Ferdynand Brien.

Od tego właściwie czasu można uznać historję i powstanie Cechu Piekarskiego, albowiem starszych zapisków wzgl. akt niema.

Dalsze protokoły mówią tylko o przyjmowaniu uczeni w naukę piekarstwa i egzaminowaniu czeladników na mistrzów.

Z protokołów wynika, że do Cechu w Wąbrzeźnie należeli również piekarze z Chełmży, co jest dowodem, że kompetencje Cechu wąbrzeskiego sięgały, aż do Chełmży i Radzyna.

W roku 1861 przystąpił do Cechu Piekarskiego wąbrzeskiego Fryderyk Glogau z Dobrzynia, który chcąc się przenieść do Golubia, starał się o tytuł mistrza piekarskiego w myśl przepisów niemieckich. Niemieckie bowiem cechy nie uznawały i nie uwzględniały praw mistrzowskich z b. zaboru rosyjskiego. Glogau złożył egzamin mistrzowski przed komisją w Wąbrzeźnie i od tego czasu wolno mu było osiedlić się w Golubiu jako mistrzowi piekarskiemu.



SKRZYNKA CECHU

Wąbrzeski Cech Piekarski istnieje właściwie od r. 1820 na co wskazuje skrzynka należąca do Cechu. Niema jednak bliższych danych o historii Cechu z lat poprzednich, tj. od 1820 do 1858 r.

Na posiedzeniu kwartalnym w dniu 3 października 1864 roku wybrano nowe władze Cechu i dwóch mistrzów do komisji egzaminacyjnej. Do władz Cechu obrano: cechmistrzem F. Brien, skarbnik Malinowski, sekretarz Galczewski — a do komisji egzaminacyjnej: Tadeuszewskiego (ojca inspektora szkolnego Tadeuszewskiego w Wąbrzeźnie) i Gołębiewskiego.

Jak widzimy z powyższych nazwisk, zarząd Cechu poza cechmistrzem składał się z Polaków, co jest bardzo charakterystycznym przyczynkiem do historii, świadczącym o polskości Pomorza, a zwłaszcza rzemiosła. W dwa lata później tj. w dniu 3 października 1866 r. obrano w miejsce zmarłego sekretarza Galczewskiego — Büchnera z Wąbrzeźna.

Z biegiem czasu Cech zwiększał się, co do liczby członków, albowiem przystępowali do niego mistrzowie piekarscy z różnych wiosek.

Następne walne zebranie Cechu odbyło 18 października 1874 roku. Poraz pierwszy, bo poprzednie protokoły o tem nie mówią, uchwalono pobór składek dla składających egzaminy. Pobierano od egzaminu mistrzowskiego 5 mk. egzaminu czeladniczego 3 mk. i od egzaminu uczniowskiego również 3 mk.



ZARZĄD CECHU PIEKARSKIEGO

Konrad Rujner, Starszy Cechu, Stefan Jarzembowski, sekretarz Cechu, Ignacy Bryks, skarbnik Cechu.

czego 3 mk. i od egzaminu uczniowskiego również 3 mk.

Do zarządu Cechu wybrano na tem zebraniu: cechmistrzem Ferd. Briena, na sekretarza Gołębiewskiego, skarbnika Molińskiego — zaś do komisji egzaminacyjnej: Silberberga i Augusta Kuchlera, ojca obecnego burmistrza miasta Kowalewa p. Kazimierza Kuchlera.

W roku 1886 Cech Piekarski wszedł w nowe fazy rozwoju albowiem jak protokół zaznacza, utworzono wtedy razem z cukiernikami jeden cech pod nazwą: Cech Piekarski i Cukierniczy. Niestety bliższych wyjaśnień w protokole niema.

Dalsze lata nie przyniosły Cechowi szczególnych wydarzeń. Ważniejsze podajemy: w r. 1887 uchwalono, że każdemu czeladnikowi będącemu jak mówiono „na wędrowce“ kasa Cechu wypłaci 30 fenigów na dalszą podróż. Poza tem uchwalono przystąpić do Wojewódzkiego Związku Cechów pod nazwą „Germania“ mającego swą siedzibę w Gdańsku. Sprawiono również pieczęć, której dotychczas Cech nie posiadał.

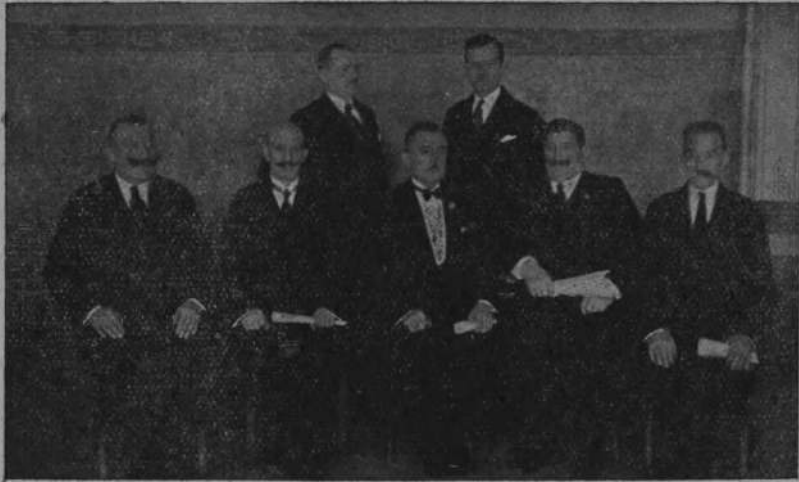
Rok później tj. 1888 r. odbyło się pierwsze posiedzenie sądu polubownego. Chodziło mianowicie o płacę. Do wyroku jednak nie doszło, gdyż sprawę załatwiono polubownie.

W roku zaś 1889 poraz pierwszy zastosowano grzywnę wobec 3 członków, którzy nie stawili się na zebranie bez usprawiedliwienia. Każdego ukarano grzywną po 50 fenigów. Praca zarządu musiała być bardzo owocną, gdyż wyasygnowano zarządowi honorarium w wysokości 10 mk. Do zarządu wybrano w tym czasie następujące osoby: Ferdynand Brien — cechmistrz, W. Brien — sekretarz, Gołębiewski Jan — skarbnik, Silberberg — ławnik.

Ostatni ten zarząd utrzymał się dość długo, bo do roku 1899. Tendencja Cechu jednak zmieniła się, bowiem w roku 1895 uchwalono z kasy Cechowej wyasygnować na urządzenie obchodu urodzin cesarza 25 mk. — a w sierpniu tegoż roku postanowiono wziąć gremjalny udział w obchodzie „Seedanu” i wyasygnować na koszt muzyki 10 mk., a na inne wydatki 30 mk.

Rząd pruski w latach 1897 wydał nową ustawę rzemieślniczą normującą sprawy cechowe i uczniowskie. Ustawa ta dała uprawnienia Izbie Rzemieślniczej w Toruniu, aby mistrzowie tworzyli korporacje wzgl. cechy które podlegały kompetencji Izby Rzemieślniczej w Toruniu. Od tego więc czasu należał Cech do Izby Rzemieślniczej w Toruniu. W myśl tej ustawy Izba Rzemieślnicza żądała, aby do Cechu należało co najmniej 17 mistrzów aby można było wyzwalać uczeni. W tym celu zwrócono się do mistrzów zamieszkałych w Golubiu i Kowalewie by oni przystąpili do Cechu w Wąbrzeźnie.

Dnia 11 stycznia 1899 r. na walnym zebraniu obrano nowe władze Cechu w składzie: cechmistrz — W. Brien, zast. cechmistrza — Silberberg, sekretarz — C. Brien, skarbnik — Schinauer.



ZARZĄD CECHU W ROKU JUBILEUSZOWYM 1933

Do opracowania nowego statutu w myśl nowej ustawy poproszono sekretarza miejskiego, nieżyjącego dziś śp. Zielińskiego.

Dalsze lata przyniosły Cechowi pomyślny rozwój, gdyż coraz więcej przystępowało członków, zwłaszcza z Kowalewa i Golubia, tak, że w r. 1900 dnia 30 lipca urządzono zebranie Cechu w Kowalewie. Było to od założenia Cechu pierwsze zebranie poza Wąbrzeźnem.

Zarząd Cechu jaki wybrano w roku 1899 pozostał do r. 1902 w którym to roku obrano 2 nowych członków zarządu: cechmistrza i skarbnika, których wybrano na trzy lata. Cechmistrzem został G. Schinauer, skarbnikiem Lehnert z Kowalewa. Równocześnie na tym zebraniu ogłoszono, iż mistrz W. Brien wybrany został do komisji egzaminacyjnej przy Izbie Rzemieślniczej. Od tej chwili egzamin mistrzowski składano przed komisją egzaminacyjną wybraną przez Izbę Rzemieślniczą.

Uchwałą zebrania, odbytego w dniu 6 kwietnia 1908 postanowiono obchodzić uroczystość 50-lecie istnienia Cechu. Kronika jednak nie podaje jak obchodzono to uroczystość ani wogóle w którym dniu.

Po upływie kadencji starego zarządu, w styczniu 1909 obrano na dalsze trzy lata dotychczasowy zarząd który pozostał do roku 1919.

Następne zebrania Cechu odbywały się z powodu wojny bardzo rzadko. Nie wyzwalano też uczeni, a na zebraniach, które się odbywały omawiano sprawy wydawanych kartek na chleb i zabezpieczenia kolegów będących na froncie.

Cech Piekarski tak jak inne organizacje podczas wojny światowej nie okazywał większej żywotności.

Pierwsze posiedzenie Cechu po wojnie odbyło się 13 stycznia 1919 r. Na tem posiedzeniu uchwalono w niedzielę i święta nie pracować. Pierwsze wyzwalanie uczeni odbyło się po bardzo długim czasie w dniu 17 stycznia tegoż roku.

Tenże rok był dla Cechu przełomowym. Bowiem na zebraniu w dniu 7 lipca uchwalono złączyć się z piekarzami o narodowości polskiej. Aby praca ta szła raźniej i w myśl wnioskodawców, obrano na wiceprezesa p. I. Bryksa, ponieważ tenże umiał czytać i pisać po polsku.

Następne walne zebranie, które odbyło się w dniu 12 stycznia 1920 r. wybrało do zarządu Cechu więcej Polaków. Cechmistrzem obrano p. Jana Żywieckiego — zast. cechmistrza C. Brien — skarbnikiem p. Skrockiego, zast. skarbnika p. Piotrowskiego Jana — sekretarzem p. Ignacego Bryksa, zast. sekr. p. Dobrowolskiego.

Pomimo objęcia Pomorza przez Wojska Polskie obrady toczono jeszcze w języku niemieckim i w tym też języku pisano protokoły.

W roku 1920 przystąpiono do Związku Cechów Piekarskich jaki zawiązał się z siedzibą w Grudziądzu.

W dniu 3 lipca 1921 r. odbyło się posiedzenie Cechu, na którym prowadzono obrady poraz pierwszy w języku polskim, pod przewodnictwem cechmistrza Żywieckiego.

Nadmienić wypada, że członkowie Cechu przy wkraczaniu Wojska Polskiego niemało przyczynili się do świetnego ugoszczenia naszych dzielnych obrońców Ojczyzny. Dawano wówczas, co kto mógł, nie tylko mieszkanie, jedzenie a nawet pieniądze, aby tylko żołnierze — wybawiciele czuli się jaknajlepiej.

Dnia 10 października tego samego roku obrano nowy zarząd w skład którego weszli: Szóstakowski Józef — jako cechmistrz, Piotrowski Jan — skarbnik, sekretarz — Fr. Kurzyński z Kowalewa; mistrzem egzaminacyjnym obrano Emila Mantaya, a w styczniu 1922 r. obrano ponownie p. Żywieckiego na cechmi-

strza, a na sekretarza Miętkiewskiego, zaś na mistrza egzaminacyjnego Szóstakowskiego. Rok później uzupełniono zarząd Ce-



CZŁONKOWIE CECHU PIEKARSKIEGO W WĄBRZEŹNIE W ROKU JUBILEUSZOWYM 1933

chu przez wybór zastępcy cechmistrza, którym został Kurzyński Fr. z Kowalewa.

W roku następnym t. j. 19 stycznia 1924 r. obrano nowy zarząd przez głosowanie. Cechmistrzem został ponownie Żywiecki zast. cechmistrza Fr. Kurzyński, sekretarzem Augustyniewicz, skarbnikiem Piotrowski. Cechmistrz Żywiecki pełnił swe funkcje do 7 lipca tegoż roku, bowiem na zebraniu które si odbyło tegoż dnia obrano cechmistrzem na 3 lata J. Szóstakowskiego.

Na nadzwyczajnym walnym zebraniu w dniu 16 listopada 1925 r. obrano sąd rozjemczy Cechu, składający się z pracodawców i pracobiorców. Z grupy pracodawców obrano J. Szóstakowskiego na przewodniczącego — jako ławników: Piotrowskiego i Augustyniewicza — zastępcy pracobiorców: Franciszek Rezmer i Antoni Nowak.

W roku 1926 uzupełniono zarząd tem, że na sekretarza obrano Konrada Rujnera, a na zast. sekretarza Ignacego Bryksa. Na tem zebraniu wręczono Franciszkowi Kurzyńskiemu z Kowalewa dyplom Izby Rzemieślniczej za należenie do Cechu przez 25 lat.

Rok 1927 upłynął w Cechu spokojnie. Odbyły się tylko 3 mniej ważne zebrania.

Dopiero w r. 1928 dnia 8 marca uchwalono na nadzwyczajnym walnym zebraniu statut Cechu, który to statut obowiązuje do dziś dnia.

Było to doniosłe wydarzenie w życiu Cechu. Na ten sam rok wybrano ponownie do zarządu Cechu: na cechmistrza J. Szóstakowskiego, na sekretarza Konrada Rujnera, skarbnika J. Piotrowskiego; zaś do komisji egzaminacyjnej J. Szóstakowskiego, Fr. Kurzyńskiego, Jarzembowskiego, Piotrowskiego, Rujnera i Pomieczyskiego.

Na następnym walnym zebraniu w r. 1929 dnia 8 kwietnia obrano nowy zarząd Cechu, który dopiero objął urządowanie 8 lipca 1929 r. na zebraniu kwartalnym. W skład zarządu weszli: cechmistrz J. Szóstakowski, zast. cechmistrza Pomieczyski, ławnik Fr. Kurzyński, skarbnik Piotrowski, sekretarz Nowak, zast. sekretarza Bryks.

Równocześnie cechmistrz podziękował ustępującemu sekretarzowi Konradowi Rujnerowi za wytrwałą pracę jako sekretarza. Na tem zebraniu uchwalono również wyasygnować rocznie 10 zł. na Mszę św. za zmarłych członków Cechu.

Członków liczył Cech w 1929 roku — 20-stu.

Następny rok 1930 zaznaczył się dla Cechu dodatnio, gdyż szeregi jego wzrosły o dalszych 4 członków.

W tym roku wybrany zarząd przedstawiał się jak następuje: Cechmistrz J. Szóstakowski, zast. Cechmistrza Pomieczyski, sekretarz Stefan Jarzembowski, zast. sekretarza Nowak, a na ławników p. p. Żywiecki i Kurzyński z Kowalewa.

Rok później t. j. 1931 w kwietniu na kwartalnym zebraniu obrano na Starszego Cechu Konrada Rujnera, (który do tego czasu z wielką gorliwością pracuje w Cechu) zast. Starszego Cechu Chojnickiego, sekretarzem M. Piotrowskiego, zast. sekr. Wojtasia, skarbnikiem J. Bryksa a jako ławnicy: Jarzembowskiego i Jakubowskiego.

W lipcu tegoż roku obrano na zastępcę Starszego Cechu Kurzyńskiego z Kowalewa, a na sekretarza Jarzembowskiego — inni członkowie pozostali.

Długoletni członek Cechu Ignacy Bryks obchodził 25-letni jubileusz pracy zawodowej i tyleż letni jubileusz należenie do Cechu Piekarskiego. Z okazji tej Starszy Cechu Konrad Rujner wręczył Jubilatowi dyplom honorowy ofiarowany przez Izbę Rzemieślniczą w Grudziądzu.

Przewodniczącym komisji egzaminacyjnej na rok 1932 został Ignacy Bryks oraz dokooptowano nowego członka zarządu Jana Piotrowskiego.

Cech wziął udział 11. 7. 1932 r. przez swoich delegatów: K. Rujnera i Kurzyńskiego w zjeździe Cechów w Chełmnie.

Rok obecny jubileuszowy dla Cechu przyniesie niewątpliwie dalszy rozrost tegoż. —

Na walnym zebraniu w dniu 16 stycznia br. obrano komisję, która zajmie się obchodem 75-lecia istnienia Cechu. W skład komisji wchodzi: Zastawny, Słowikowski, Tuliszewski, Garbrecht. —

Zarząd Cechu w roku jubileuszowym ukonstytuował się jak następuje: Starszy Cechu Konrad Rujner, Kurzyński Franciszek I pod Starszy, Tuliszewski Władysław II pod Starszy; Jarzembowski Stefan sekretarz, Nowak Antoni zast. sekretarza, Bryks Ignacy skarbnik, Piotrowski Jan, Jakubowski Józef i Kolderski Adam jako ławnicy.

Wydział czeladniczy przy Cechu założony został w bieżącym roku dzięki staraniom Zarządu a zwłaszcza Starszego Cechu Konrada Rujnera. Prezesem wydziału czeladniczego, który liczy 26 członków jest Nowak Stanisław.



## OBRONA PRZECIWGAZOWA.



Na obrazku, pochodzącym z Tokio, widzimy ćwiczenia przeciwgazowe w szkołach żeńskich w Japonii. —

## Krawcy pomorscy zapewniają p. Wojewodę Kirtiklisa że całe rzemiosło zwarcie stoi przy Rządzie

Z okazji walnego zebrania delegatów związku cechów krawieckich na Pomorzu wysłano do Pana Wojewody Kirtiklisa następującą treść depeszy hołdowniczej:

„W dniu obrad walnego zebrania delegatów Związku cechów krawieckich na Pomorzu, odbywającym się z okazji 700-lecia m. Torunia w grodzie Kopernika dnia 9 lipca br. wyrażamy Ci Panie Wojewodo, jako włodarzowi ziemi Pomorskiej i Przedstawicielowi Rządu Polskie-

go, serdeczne podziękowanie za dotychczasową opiekę nad rzemiosłem pomorskim i prosimy o dalszą pomoc w przetrwaniu kryzysu, zapewniając Cię równocześnie, że całe rzemiosło doceniając zabiegi Rządu — zwarcie stoi przy Rządzie i wspólnie z nim pracować będzie dla dobra i rozwoju mocarstwowego naszej Najjaśniejszej Rzeczypospolitej Polskiej”. —

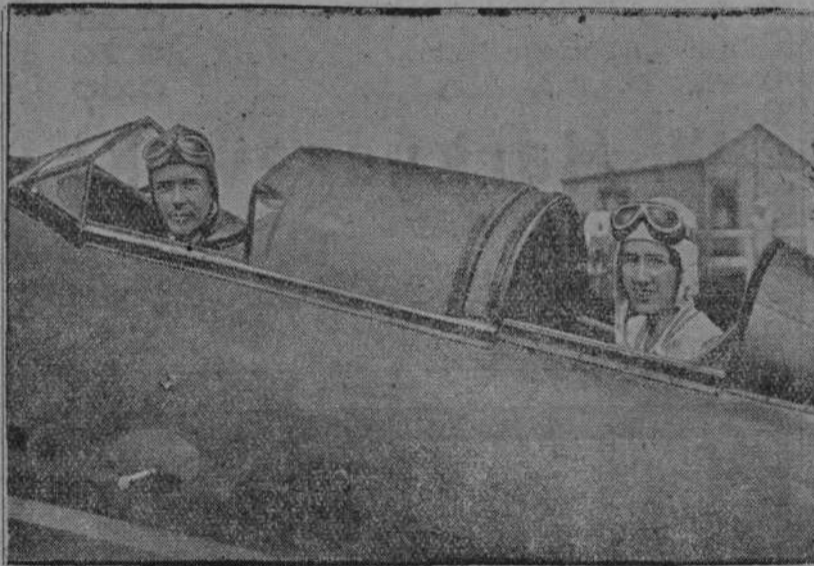
(—) Prezydium Zjazdu.

## Rezygnacja Lindbergha

Londyn. Pułkownik Lindbergh, który wraz z małżonką wystartowali z Labradoru, wylądował onegdaj w Godthaab na Grenlandji, postanowił wyrzec się zamiaru dotarcia do Europy, ze względu na niekorzystne warunki

nad północnym Atlantykiem, panujące w obecnej porze roku.

Odbędzie on jedynie kilka naukowo-rekonesansowych lotów nad Grenlandją a być może, podejmie także Islandję.



Na obrazku naszym widzimy Lindbergha z żoną. —

## Golub

— Zebranie Koła Przyjaciół Zw. Strzeleckiego obwód Golub. Podaje się do wiadomości członkom miejscowego Koła Przyjaciół Zw. Strzeleckiego na obwód Golub i okolicę, że miesięczne posiedzenie odbędzie się w sobotę dnia 29 7. o godz. 19 w sali Domu Miejskiego.

O jaknajliczniejsze przybycie wszystkich członków uprasza się.

Sympatycy mile widziani.

Uprasza się również mężów zaufania Lipnicy, Olszówki, Hameru, Ostrowitego, Konstancjewa o łaskawe przybycie na powyższe posiedzenie.

Nowakowski, przew. Koła Przyjaciół Zw. Strz. na obwód Golub.

## Kowalewo

— Kowalewo. Pogrzeb ś. p. Michała Kentzera odbył się w czwartek dnia 27. b. m. O 8.40 wyruszył długi orszak pogrzebowy z dworu w Pruskiejłacie do kościoła parafialnego

w Kowalewie. Ekspertę zwłok prowadził ks. prof. Promiński z Boluminka w asystencji licznego duchowieństwa. Kościół był wypełniony uczestnikami obrzędu pogrzebowego, wśród których zauważyliśmy ziemian okolicznych.

Po nabożeństwie żałobnym i licznych Mszach św. prowadził ekspertę na cmentarz ks. prob. Dr Łęgowski z Wielkich Radowisk. Na cmentarzu odbyły się modły i ceremonie pogrzebowe. Po spuszczeniu zwłok do grobu rodzinnego ks. prob. Łęgowski imieniem rodziny podziękował duchowieństwu, krewnym, przyjaciołom i znajomym za liczny w pogrzebie i ostatnią przysługę, oddaną drogiemu Zmarłemu. Następnie p. Romanostwo Kentzerowie podejmowali w dworze w Pruskiejłacie uczestników pogrzebu z duchowieństwem na czele.

—:0:—

— Awantura pijacka. Maśliński Bronisław z Kowalewa lubi sobie od czasu do czasu podpić i wtedy staje się zbyt głośny i natrączywy. Ostatnio znowu sobie podpił i wyszedłszy na ulicę, zaczął zaczepiać przechodniów, poczem rzucił się na Alfonsa Wrońskiego, który chcąc uniknąć awantury ulicznej uciekł. Gdy przyszła policja aby go uspokoić zaczął stawiać silny opór. Policja jednak przelamała jego piacki opór i zamknęła go do ula aby wytrzeźwiał. Maśliński będzie odpowiadał za zakłócenie spokoju publicznego i opór władzy. Był

on już za te sprawy kilka razy karany, a nawet na ostatniej rozprawie przyrzekał, że się poprawi, lecz widocznie o tem już zapomniał.

## WIADOMOŚCI POTOCZNE

Wąbrzeźno, dnia 28 lipca 1933 roku

— Prośba do Obywatelstwa. Z okazji naszych uroczystości obchodowych w niedzielę 30 lipca upraszamy Szanowne Obywatelstwo miasta Wąbrzeźna o udekorowanie domów swoich chorągiewami.

Zarząd Cechu Piekarskiego w Wąbrzeźnie.

— Wielki transport olejów i smarów do maszyn rolniczych nadszedł do drogerji pod Łabędziem (właśc. A. Ostrowski) ul. Hallera, na co zwracamy uwagę Szan. Czytelnikom — rolnikom, którzy winni korzystać z taniego źródła zakupu.

— Więcej ostrożności! Niektórzy rolnicy idąc do pracy żniwnej niosą kosy niedostatecznie zabezpieczone, przez co wydarzyć się może nieszczęśliwy wypadek. Według obowiązujących przepisów, kosy należy mieć zabezpieczone w ten sposób, że należy je obwiązać szmatami, wzgl. trawą.

— Jeszcze można zapisać „Głos Wąbrzeski” na miesiąc SIERPIEŃ w każdym urzędzie pocztowym. P. P. listonosze o ile się ich grzecznie poprosi, to oni też przyjmą przedpłatę na „Głos Wąbrzeski”.

— Pieszo naokoło Polski. 18 letni Stanisław Najdka z Sierakowa (Wlkp.) z klubu Sport. „Warta”, wyruszył w dniu 19 kwietnia br. w podróż naokoło Polski. Dotychczas przebył przeszło 2000 klm. zwiedzając 76 miast w Wielkopolsce i Pomorzu i w dniu 26 bm. zawitał do naszego miasta. Śmiały podróżnik odbywa po drodze tę pieszo i tak też zamierza poznać Czechosłowację, Austrię itp. kraje.

## Z powiatu

— Leśno (Zabawa letnia). Urzędnicy Państwowego Nadleśnictwa Leśno, pod protektoratem p. Starosty Kalksteina urządzają w niedzielę 6 sierpnia rb. przy jeziorze Okonin wielką zabawę letnią połączoną z różnymi niespodziankami.

Komunikacja autobusowa z Kowalewa i Golubia zapewniona. — Odjazd autobusów na miejsce zabawy z Rynku w Kowalewie i Golubiu o godz. 13.30, 14.30, 15.30 i 16.30, powrót z miejsca zabawy o godz. 20.21 i 23 wieczorem. Czysty zysk przeznaczony jest na cele LOPP.

— Książki. (Zebranie konnego p. w. „Krakusów”). W niedzielę 30 lipca o godzinie 4 odbędzie się zebranie konnego p. w. i w. f. „Krakusy” w lokalu p. Deuschimanna. Na zebranie przybędzie p. kapitan Olesiński, który referować będzie korzyści płynące z konnego p. w. Posiadacze koni proszeni są o przybycie na zebranie powyższe.

Podobne zebranie odbędzie się tej samej nocy o godzinie 6 w Zaskoczku.

— Królewska Nowawieś. (Impreza rolnicza). W dniu 25 bm. odbyła się impreza rolnicza. — Przybyło auto T. S. P. z filmem (przeźrocza). Prelegenci wygłosili cały szereg wykładów z dziedziny obecnych zagadnień rolniczych. Na imprezę tę zebrali się licznie członkowie Kółka Rolniczego oraz goście, którzy z wielkim zainteresowaniem wysłuchali referatów.

## Z okolicy

— Wrocki. (Pierwsza zabawa pracowników pocztowych). Pracownicy pocztowi we Wrockach urządzają pierwszą zabawę letnią w niedzielę 13 sierpnia br. w lesie, gdzie będzie cały szereg niespodzianek. Wieczorem zaś zabawa taneczna w sali p. Balcerowicza. Przygrywać będzie orkiestra pocztowców z Torunia. Szanowne Obywatelstwo uprzejmie zaprasza się na powyższą zabawę.

× Dobrzyń nad Drwęcą. W tych dniach wyjechał na stałe z Dobrzynia do Radomska właściciel, apteki, magister farmacji p. Marjan Gaś prezes wielu or-

ganizacji społecznych jak: Straży Pożarnej, Koła Przyjaciół Zw. Strzeleckiego, Koła Przyjaciół Harcerzy, Członek Komisji Rewizyjnej Biblioteki Imienia Henryka Sienkiewicza i niezmordowany pionier pracy społecznej. 22 lipca r. b. przedstawiciele wymienionych stowarzyszeń, oraz szczyrych grono znajomych żegnali skromną herbatką p. Gasia. Nastrój panował miły i serdeczny. W czasie wspólnej wymiany myśli p. Gaś łaskawie zadeklarował 200 zł. na koszty sprowadzenia motopompy dla miejscowej Straży Pożarnej.

Zyczymy p. Gasiowi wszelkiej pomysłowości i dalszej owocnej pracy dla dobra Państwa i społeczeństwa.

## Sprostowanie

Do

Redakcji „Głosu Wąbrzeskiego”  
w Wąbrzeźnie

W myśl przepisów prasowych proszę Szan. Redakcję o umieszczenie w swym poczytnym piśmie sprostowania tendencyjnych insynuacji przeciw mnie, umieszczonych w Nr. 87 „Głosu”, pod nagłówkiem: „Ładny osadnik”.

Prawdą jest, że dałem sprzęt siana ze swej łąki ½ m. Zimzonowi, jako ekwiwalent za 1½ centnara zboża na chleb, czego nie mogłem uzyskać od żadnego z sąsiadów. Nieprawdą natomiast jest bym kiedykolwiek i do kogokolwiek wypowiedział zdanie: „gdy Hitler przyjdzie, to go (mnie) Niemiec—przyjaciel obroni — a Polacy by go (mnie) nie bronili!!!”  
Za powyższy tendencyjny paszkwil pociągnę autora do sądowej odpowiedzialności. —

Raczy Szanowna Redakcja przyjąć wyrazy głębokiego poważania

BOLESŁAW JURKOWSKI

Przydwórz, 28. VII. 1933 r.

## Radjo przenika do Indjan.

W kwietniu br. na szczycie Alto la Paz w południowo-amerykańskim Stanie Boliwia powstała nowa rozgłośnia, która nadaje w języku hiszpańskim i w dwóch indjańskich nareczach. Rozgłośnia ta wznosi swoje anteny na wysokości 4000 m., jest zatem najwyżej położoną stacją radjo-wą całego świata.

Tym, którzy w latach młodzieńczych na schyłku ubiegłego stulecia czytali z zapamiętaniem lub słuchali z zapartym oddechem opowiadań Cooper'a lub May'a o „Niedźwiedziej Łapie”, blokhausach, pościgach i fortelach Mohikanów, ich krwawych rozprawach z „Bładymi Twarzami”, trudno jakoś się pogodzić z wizją czerwonoskórych, otaczających głośnik, lub siedzących dookoła ogniska ze słuchawkami na uszach. A jednak ta wizja jest rzeczywistością! Czasy się zmieniają, a niepowstrzymany pochód cywilizacji zmiata dawno przeżyte formy życiowe i ich odzwierciedlenia w literaturze.

## Koniec prywatnych stacyj francuskich.

Nie znamy jeszcze szczegółów o-mawianego w Lucernie nowego europejskiego planu podziału fal — jedno wszakże zdaje się być pewnem, że plan ten nie oddaje do dyspozycji francuskich rozgłośni prywatnych — ani jednej fali! Jest to wyrok śmierci na tak popularną we Francji rozgłośnię Radio-Toulouse, która się stała niedawno ofiarą pożaru, a która walczy obecnie tem pilniej o prawo obywatelstwa w eterze, że na zamku Aignan wznoszą się już anteny 60 KW rozgłośni, do której Radio-Toulouse zamierzało przenieść swoją siedzibę. Zniknie również radjostacja Fécamp (Radio-Normandie), zbudowana u północnych wybrzeży Francji i uchodząca za najweselszą rozgłośnię kraju — za istną szafarkę zdrowego humoru, której produkcję słuchano aż do białego rana.

## Międzynarodowe forum radjowe

Z pewnego punktu widzenia świat służy obecnie — a może i stale, tylko dwóm sprawom: sprawie waśnienia i sprawie pojednania.

O ile Rosja współczesna z jej doktrynami zasłabaniem i proletariackim szowinizmem jest typową przedstawicielką fantazmu waśni o tyle Ameryka z jej pedantycznym, trochę purytańskim, trochę naiwnym idealizmem, stale pracuje nad przychyleniem szali losu w stronę pojednania ludów. Ostatnim owocem jej pracy jest „Międzynarodowe Forum Radjowe” powstałe w kwietniu ub. roku, liczące obecnie wśród swych współpracowników — najprzedniejsze siły umysłowe starego i nowego świata. Twórcą wymienionej instytucji jest Mr. F. B. Bate, europejski przedstawiciel największego amerykańskiego Towarzystwa Radjowego: National Broadcasting Company. Mr. Bate od lat objeżdża stary kontynent, zna stosunki wszystkich europejskich krajów i zalicza do swych przyjaciół najwybitniejszych działaczy Europy. Od kilku miesięcy na Międzynarodowym Forum Radjowym rozbrzmiewa co drugiej niedzieli głos przedstawicieli różnych narodowości; przemowy tych panów są tem ciekawe, iż podają pod rozwagę radjostuchaczy niekiedy bardzo niezwykłe i bardzo pomysłowe plany praktycznego urzeczywistnienia idealnego współżycia narodów. To też „Forum Radjowe”

stanowi wydarzenie nie tylko w dziedzinie radjofonii, lecz w dziedzinie ideologii współczesnej. W najbliższej przyszłości z tej trybuny świata popłyną na fale eteru przemowy takich przedstawicieli europejskiej myśli, jak: Sven Hedin, Selma Lagerlöf, ks. de Broglie, H. Ecker, G. Hauptmann, dr. Siemens i inni. Dodać należy, że powołane do życia przez Mr. Bate'a instytucja jest ściśle apolityczną i że mówcy Forum Radjowego są wybierani przez specjalne komitety, pracujące już w Anglii, Niemczech, Francji, Szwecji i Austrii.

—X—

### Radjo i samolot na usługach medycyny.

Ostatnio w Australji zorganizowano w nowoczesny i pomysłowy sposób pogotowie lekarskie na użytek farmerów mieszkających w dużej odległości od ośrodków miejskich. Uruchomiono kilkanaście stacyj krótkofalowych, które pracują na fali od 40 do 140 metrów. Przy pomocy tych krótkofalówek alarmuje się w razie potrzeby szpital w Cloncurry, skąd wylatują specjalne samoloty wiozące pomoc lekarską.

### RUCH TOWARZYSTW

— K. S. „Pogoń” sekcja piłki nożnej. W piątek dnia 28 bm. o godz. 20.30 w lokalu drh. Hoffmanna odbędzie się zebranie sekcji piłki nożnej. —

Uprasza się wszystkich członków oraz zainteresowanych o przybycie. Kierownik.

— Baczność Powstańcy i Wojacy — Placówka Wąbrzeźno. W sobotę, 29 bm. o godz. 8-mej wieczorem w salce p. Szymańskiego (Hotel pod Orłem) odbędzie się zebranie placówki. Ze względu na ważne sprawy przybycie wszystkich członków konieczne.

BANK POLSKI PŁACIŁ W DNIU 27. VII. 33.	
dolary amerykańskie	6,35
funtów szterlingów	2970
franki szwajcarskie	172,34
franki francuskie	34,89
marki niemieckie	209,—
guldeny gdańskie	173,27
liry włoskie	46,91
florenty holenderskie	359,85

### GIEŁDA PŁODÓW ROLNICZYCH.

Warunki: Handel hurtowy, parytet Poznań, ładunki wagonowo, dostawa bież. za 100 kg.	
Zyto	16,25—16,50
Pszonica	36,00—37,00
Jęczmień 64—66 kg	14,00—14,50
Owies	14,50—15,00
Mąka żytnia	30,00—31,00
Mąka pszenna	57,00—59,00
Otręby żytnie	7,50—10,75
Otręby pszenne	10,00—11,00
Otręby pszenne (grube)	11,00—12,00
Lubin niebieski	7,50—8,50
Lubin żółty	9,50—10,50
Ziemiaki żółte	1,70—1,90

### URZĘDOWE SPRAWOZDANIE TARGOWE KOMISJI NOTOWANIA CEN

Poznań dnia 25. 7. 33 r.

Woly:	
pełnomięsiste wytuczone nieoprzęgane	60—66
mięsiste tuczone młodsze do lat 3	52—58

mięsiste tuczone starsze	44—48
miernie odżywione	26—40
<b>Buhaje:</b>	
Wytuczone pełnomięsiste	56—60
tuczone mięsiste	50—54
nietuczone, dobrze odżywione starsze	42—46
miernie odżywione	34—38

<b>Krowy:</b>	
Wytuczone pełnomięsiste	58—64
tuczone mięsiste	52—56
nietuczone, dobrze odżywione	34—40
miernie odżywione	24—30

<b>Jałowice:</b>	
Wytuczone pełnomięsiste	60—66
tuczone mięsiste	52—58
nietuczone, dobrze odżywione	44—50
miernie odżywione	38—44

<b>Młodzież:</b>	
Dobrze odżywione	38—40
miernie odżywione	34—36

### CIEŁĘTA:

b) najprzedniej cielecia tuczone	60—70
tuczone cielecia	52—58
dobrze odżywione	46—54
Miernie odżywione	40—44

### ŚWINIE:

a) pełnomięsiste od 120—150 kg. żywej wagi	91—96
b) pełnomięsiste od 100—120 kg. żywej wagi	86—90
c) pełnomięsiste od 80—100 kg. żywej wagi	80—84
d) mięsiste świnie ponad 80 kg. tuczone starsze skoby i macioraki	74—68
	78—86

Drukem i nakładem: Zakłady Graficzne Bolesława Szczuki — Redaktor odpowiedzialny: Alfons Szczuka — Wąbrzeźno, ul. Mickiewicza nr. 1.

# OLEJE DO MASZYN

gwarantowanych jakości oraz smary do osi po specjalnie niżonych cenach na sezon żniw

poleca:

**Aleksy Ostrowski**  
Drogerja „Pod Łabędziem“

ul. Hallera 5 Wąbrzeźno ul. Hallera 5

Proszę żądać ofert opróbkowanych!

3. C. 297/33

### POSTANOWIENIE.

W sprawie rolników Władysława i Anny małżonków Kobrzyńskich z Piwnic powiatu wąbrzeskiego zast. przez adwokata Balcerskiego przeciwko rolnikom Gottfriedowi i Gottliebie z Pehlów małżonkom Koepke dawniej zamieszkałych w Piwnicach powiecie wąbrzeskim, obecnie z niewiadomego miejsca zamieszkania. Sąd Grodzki w Wąbrzeźnie przez Sędziego Grodzkiego Cieszyńskiego w dniu 3 lipca 1933 r. po rozpoznaniu na posiedzeniu niejawnym wniosku powodów postanawia: Ustanowić po myśli art. 157 KPC. dla obecnie nieznanego z miejsca pobytu, a dawniej zamieszkałych w Piwnicach w powiecie wąbrzeskim małżonków Gottfrieda i Gottlieby z Pehlów Koepke — kuratora w osobie adwokata Chwieżki z Wąbrzeźna. —

SĄD GRODZKI.

# KAFLE

białe i kolorowe oraz wszelkie okucia do pieców i kuchennych

poleca

**M. JEZIERSKI**

SKŁAD ŻELAZA

Rynek Nr. 18 + Telefon Nr. 73

Piec kaflowy na sprzedaż. Rynek 8 II piętro

Dom 2-piętrowy tan na sprzedaż. Wolności 54

## SERY

pełnotłusty szwajcarski, tyłżycki, Roquefort fr. i śmietankowe poleca

**St. Klimek** skład tow. kolonialnych

Kupię dom z wolnym mieszkaniem wraz z 2—3 morg. ziemi. Wiadomości w admin. Głosu

## Sięję truciznę

na moim polu **K. Wrzeńska** Galczewo

## ROWER

męski używany w dobrym stanie kupię. Oferty z podaniem ceny kierować do Eksped. „Głosu“



## POLECAM

w wielkim wyborze praktyczne podarki po znacznie niżonych cenach, które dotąd jeszcze nie bywały obrączki ślubne, zegary, zegarki, budziki. Biżuterje ze złota, srebra, alpacki i double. Nakrycia stołowe srebrne, alpackowe i kryształowe oraz art. optyczne

## FR. BIAŁY

Zakład zegarmistrzowski i złotniczy

WĄBRZEŃNO

ulica Marszałka J. Piłsudskiego 4 Telefon 46



## Z LATARNIĄ

szukając nie znajdziesz człowieka, któryby nie uznał korzyści jakie płyną z ogłoszeń